

ELŐFIZETÉS

HELYBEN:
Egy évre 24 korona.
Egy hónapra 2 korona.

VIDEKEN:
Egy évre 28 korona
Egy hónapra 2 k. 40 f.

IRÁDÉSEK:
6-hasabos postai sor egyszer 20 fill.
minden következőnél 16 fillér.

Nyitástól 40 fillér.

ARADI KÖZLÖNY

POLITIKAI NAPILAP.

SZERKESZTŐSÉG:

Aradi és csanádi egyesült
vasutak palotájában.
TELEFON-SZÁM: 157.

KIADÓHIVATAL:

Aradi Nyomda Részvény-
Társaság.
József főherceg-ut 22. sz.
TELEFON-SZÁM: 151.

Arad, 1902.

FELELŐS SZERKESZTŐ:

Stauber József.

Péntek, február 21.

Mai számunk főbb közleményei:

Vasárnap: Aranymenyegző.

Az Aradi Nemzeti Szövetség jövőendő ter-
veiről.

Sándor király boldog.

A barcelonai ostromállapot.

A közepi testvérgyilkosság.

Ingyen kenyér!

Gáspár Lajos szökése.

A trónörökös gyóntatója.

A város tisztújítása.

Egyetlen kizárás a német hadseregben.

Tömeges családkiirtás.

Titokzatos szász küldöttség.

Társ: A nászajándék. Irta: Szomaházy István.

Regény-Csarnok: A gyanafalvai tisztele-
tes. Irta: Hevessl Jenő.

Aranymenyegző.

Arad, február 20

Rainer főherceg 1852. február 21-én vezette oltárhoz Mária Karolina főhercegasszonyt. Otvenéves boldog házasság után a főhercegi pár ime megérte aranymenyegzőjének ritka ünnepét. A magyar nemzet azzal a megrendíthetetlen hűséggel, amely a Habsburg-családhoz fűzi, siet szerencsekívánatait kifejezni az aranylakodalmas párnak. Messze országok elárasztják Rainer főherceget és fenséges nejét ebből az ünnepélyes és megható alkalomból a tisztelet és a szeretet jeleivel.

Rainer főherceg is, Mária főhercegasszony is a Habsburg-családnak abból az ágából származik, amely Károly főherceg révén örök dicsőséggel írta be nevét a történelem évkönyveibe. Károly főherceg,

az asperni győző, a babérkoszoruzott hadvezér nemcsak minden időknél legkitűnőbb egyik katonai talentuma volt, hanem egyszersmind az egyetlen hadvezér, aki a félelmetes Napoleonnal akkor, amikor dicsőségének és hatalmának tetőpontján állott sikeresen szembe tudott szállani. A Habsburg-családnak ez az ága adta Magyarországnak József főherceget, a palatinust, akinek emlékét kiolthatatlan szeretettel őrizi a magyar nemzet, annyival inkább, mert fia, József főherceg, egész életén át nemes szívvvel és nemes lélekkel gondoskodik ennek a szeretetnek az ébrentartásáról. Rainer Ferdinánd főherceg Károly és József főhercegek testvéröcsésének, Rainer József főhercegnek a fia, tehát első unokatestvére József főhercegnek, ami elég ok arra, hogy fokozza szeretetünket, amelylyel az aranylakodalmas főherceg felé fordulunk.

Rainer főherceg 1827. január 11-én született Milanóban. Anyja Erzsébet szavoja-cari gnau hercegasszony volt; a főherceg tehát anyai ágon rokonságban van az olasz királyi családdal. Bölcsője is olasz földön ringott. Nem csoda tehát, ha ő és az olasz nemzet kölcsönös rokonszenvvel viseltetnek egymás iránt. A főherceg Olaszországnak és az olasz művészeteknek alapos ismerője és mindig a legszivesebb fogadásra talál, valahányszor megfordul a gyönyörűsége Itáliában. Ezért, amikor az uralkodó-családot Rómában képviselni kell, rendszeren Rainer főherceget éri ez a megbízás, amelynek mindig a legkitűnőbb mó-

don tudott megfelelni. Felesége, Mária főhercegasszony, Károly főhercegnek a leánya; Albrecht főherceg tehát a testvérbátyja volt. 1825. szeptember 10-én született. Mintaszerű családi életük fényeskedő például szolgálhat mindazoknak a népeknek és nemzeteknek, amelyek fölött a Habsburg-ház uralkodik.

Rainer főherceg fiatalabb korában szerepet játszott a politikai közéletben. Az abszolutizmus idején a birodalmi tanács állandó elnöke volt, 1861-ben pedig osztrák miniszterelnökké nevezetett ki. A kiigyezés után, amint unokatestvére, József főherceg a magyar királyi honvédség főparancsnoka lett és ebben az állásában hervadhatatlan érdemeket szerzett, úgy Rainer főherceg az osztrák Landwehr élére állott és a véderő ezen részének gondos szervezése és kifejlesztése elválaszthatatlanul összeforrott az ő nevével. De a főherceg kiváló katonai és államférfiúi képességei egyáltalán nem gátolták meg őt abban, hogy lelkesedéssel ne ápolja a tudományokat és művészeteket. Nem pusztán mecenás ő, hanem egyszersmind tudós is. Tanúság erre az egyiptológia egyik fontos dokumentuma, a Papyros Rainer, a melyet a főherceg nevével ismer a tudományos világ és az egyiptomi matematika megismeréséhez fontos adaléknak tart. Így az osztrák tudományos akadémiának csak dicsére válik, hogy Rainer főherceg áll az élén.

Minden tekintetben szép és érdemes élet alkonyán Rainer főherceg és Mária

TÁRCA.

A nászajándék.

Irta: Szomaházy István.

A konzervatóriumból hazajövet, egy tavaszi nap délelőttjén, az öreg tanár levelet talált a dolgozó szobája asztalán. A levélben, melyet a volt felesége írt, fontos és érdekes hírek állottak.

„Kedves barátom, írta az asszony, aki a valópőre befejezése óta egy dunántúli városkában éldegél, kötelességemnek tartom közölni önnek, hogy a leánya szerelmes egy huszártisztba. Ne ijedjen meg: a huszártiszt igen jóra való ember, akinek a kaució-kérdés se okoz tulságos gondot, mert a tiszti fizetésén felül a birtoka is tizezer forintot jövedelmez. Bizonyosan ismeri a családot is: hiszen a leendő veje, akit Dénes Ernő bárónak hívnak, első unokaöccse Dénes István, a volt miniszternek. Ernő báró tegnap nyilatkozott, s mikor én a magam részéről kimondtam a boldogító igent, a mellékelt levelet azzal a kéréssel adta át, hogy küldjem el magához, mint akit e kérdésben a döntő szó megillet. Annyit mondhatok, hogy Giza végtelenül boldog s alig várja, hogy az édesapja táviratilag üdvözölje. Ha tehát a kis lányunk válasza ellen nincs kifogása: telegrafáljon rögtön ide Sárrét Mezőlakra, s ha

teheti jöjjön maga is ide mielőbb, hogy a leendő vejével megismerkedjék. Isten önnel, őszinte szívből köszönti régi jó barátját. — Ilma.”

A sorokhoz egy másik levél volt csatolva, melyben Dénes báró katonás rövidséggel kérte meg a kis leány kezét. A levél mindössze se volt több tizenöt sornál, de a mester azért el-érzékenyülten tartotta sokáig a kezében.

A viszony, melyben az öreg művész, a volt feleségével élt, nem tartozott a mindennapiak közé: két éven át, amíg házastársak voltak, egyszólván szünet nélkül civódtak egymással, elválásuk óta pedig önzetlen jóbarátokká lettek. Az asszony mindon ügyes-bajos dolgában tőle kért tanácsot s a mester évenként háromszor-négyszer leutazott családjához a dunántúli városkába. Ilyenkor felgyújtották az ebédlőben a tizenkét csillárt s az elvált asszony megindult pillantással ült éjtél utánig is az egykori ura oldalán. Néha együtt mentek a színházba, vagy közösen fogadtak a véletlenül odatévedt látogatókat.

Miért váltak el? A jó isten tudja. Ők azt hitték, hogy sohase értették meg egymást. pedig tulajdonképp kölcsönösen rájöttek, hogy a házasságot nem az ő számukra találták ki. Mikor a bilincstől végképp megszabadultak, egyszerre tudatára ébredtek annak, hogy tökéletesen méltók az egymás tiszteletére és becsülésére. Az asszony kézimunkákat küldött az

elvált ura születésnapjára, s ha negyedévenként egyszer együtt ültek a családi lámpa alatt, anyai jóakarattal leckéztette az öregedő gyereket.

— Még mindig olyan könnyelmű és pazarló? — kérdezte a dereshaju művésztől. — Ideje volna, hogy benőjjön a fejelága, hiszen innen-onnan átlépi az — ötvenedik esztendejét.

A mester át akart térni valami egyéb témára, de az asszony komolyan folytatta:

— Fogadjunk, hogy most sincs több pénze huszonöt forintnál. — Az egész koresztét szét osztja a korhely cimborái közötti.

A beszélgetésnek az volt a vége, hogy a művész takarékosági fogadalmat tett, s szentül megígérte, hogy ezentúl senkinek se ad nagyobb kölcsönt két pengőforintnál, s hogy nem nyomatja ki többé a saját költségén a növénydekei legelső zsenyéjét. De mindjárt fenbéljázva tette hozzá:

— Egyébként, — két hónap múlva annyi lesz a pénzem, mint a polyva. — Negyven-ezer forintot fogok kapni egy amerikai impresszáriótól.

— Még mindig a régi légvárakat építi? — kérdezte mosolyogva az asszony.

A művészt ugyanis ősz fűrtjei se akadályozták meg gyerekes optimizmusában, mellyel a jövődőt nézte. A zsebében őt, avagy tiz forinttal, néha földköri utakat tervezett, s ko-

Az Aradi Közlöny minden előfizetője 3000 koronára biztosítva van balesetből eredő halál vagy rokkantság ellen mindaddig, amíg előfizetése tart.

főhercegasszony nemcsak születésüknél, hanem fényeskedő egyéni tulajdonságaiknál fogva is megérdemlik, hogy szeretetteljes tisztelettel ünnepeljük őket aranymenyegzőjük napján. (*)

A deési mandátum. A deési kerületnek legutóbb megválasztott országgyűlési képviselője: báró Daniel Tibor dr. ellen Almási Samu és társai nevében Ragályi Lajos dr. ma adta be petícióját a kir. kuriához. A petíció azon az alapon kéri a választás érvénytelenítését, hogy Daniel báró nem nagykorú. A kérvény előadója Tittler Imre kuriai bíró lesz.

Visszavont petíció. A gyulai választókerület országgyűlési képviselője: Bodóky Zoltán ellen K. Schriffert József és társai tudvalevőleg kérvényt adtak be a kuriához. Utóbb a kérvényező szabályszerűleg kiállított kérvényben a petíciót visszavonták. minek folytán a kuria most az eljárást beszüntette, s így az ezen ügyben április hó elsejére kitűzött tárgyalás elmarad.

A szolnoki mandátum. A kir. kuria a múlt év december hó 19-én, Kiss Ferenc szolnoki képviselő elleni kérvény ügyben, tudvalevőleg elrendelte a bizonyítási eljárást. Kiss Ferenc időközben lemondott mandátumáról, minek következtében a Kuria értesítette a vizsgálat eszközésével megbízott budapesti kir. táblát, hogy a szolnoki mandátum ügyében a további eljárást megszünteti.

Az Aradi Nemzeti Szövetség jövendő terveiről.

— Az Aradi Közlöny tudósítójától. —

Arad, február 20.

Vasárnap délelőtt tartja ez évi közgyűlését az Aradi Nemzeti Szövetség, a mely megújulva, megerősödve, fokozottabb erővel készül most hozzájárítani ama derék feladatok teljesítéséhez, melyeket programjában maga elé kitűzött.

A szövetség eddigi működéséről terjedelmes jelentésben számol be a közgyűlésnek Sztójka József titkár. A mi a múltak eredményeit illeti, azokat időközönként ismertette lapunk, ugyancsak vázoltuk a társadalmi, nemzetiségi és munkásügyi osztályok működését is. Az alábbiakban közöljük a jelentés legérdekesebb részét. Ebben a titkár ama feladatokat és teendőket érinti, a melyek a legközelebbi jövő-

ben a szövetségre várnak. Ezekről a jelentés a következőket mondja:

A hazai iparért.

A hazai ipar pártolása és fejlesztése tárgyában az igazgatóságunk által már elfogadott indítvány értelmében továbbra is oly irányban kell fáradoznunk, hogy ezen fontos közgazdasági kérdés minél előnyösebb és gyors megoldást nyerjen.

E célból szükséges, hogy kereskedelmünket új alapra fektessük és kereskedőinket reábirjuk arra, hogy a kedvező hitel nyújtásból származó előnyökről, habár áldozatok árán is, lemondjon a megszokásból kényelmes, de hazánk határain túlfekvő összekötéseivel szakítson és kizárólag hazai forrásokból szerezzék be szükségletét, viszont a fogyasztó közönséget s e célból a különböző asztaltársaságok és egyesületek tagjait kell arra megnyernünk, hogy föltétlenül, netán egyéni izlésük és kényelmük rovására is, szükségletüket csakis hazai termékekből fedezzék és kizárólag olyan áruk kiszolgáltatását követeljék.

Ingyenes jogvédelem.

Be kell, hogy fejezzük az ingyenes jogvédelem tárgyában megindított mozgalmat, mert társadalmunk tulnyomó részének feltétlenül nagy szüksége van ezen humanus intézmény működésére és védelmére.

A kor szelleméről tesz tanúságot és javaslatom mellett bizonyít azon figyelmet érdemlő körülmény is, hogy egyre-másira alakulnak hazánkban községenként oly szövetkezetek, a melyek tagjai számára ingyenes jogvédelmet biztosítanak és így községenként csak is egy ügyvédnek juttatnak működési kört. A védekezésnek ezen alakja, szerény nézetem szerint, nagy bajoknak válhatik forrásává, miért is az ügyvédi kar jól felfogott érdekében is szükségesnek tartom, hogy az ingyenes jogvédelmet városunkban is szervezzük és annak működésében és védelmében csak is arra reászoruló és hatóságilag is megállapított szegényeket részesítsük, ezen humanus eszmének már is nagy szolgálatokat tett a főváros területén a Dr. Kátona Béla koronaügyész elnöksége alatt álló és a bíróságok teljes támogatását élvező „Vagyontalannak Jogvédő Egyesülete”, valamint a nagyváradi és kassai hasonló egyesületek. Megemlítem még azt is, hogy ezen mozgalomtól teljesen függetlenül pár hóval ezelőtt Párisban Jacobson nevű ügyvéd a városi tanácshoz hasonló szellemű indítványt terjesztett be azzal, hogy az ősmert célú egyesületet kerületenként hivatalból szervezze és fennállítását támogassa.

Csökkentsük a kivándorlást.

Alapszabályaink értelmében feladatunkat képezi, hogy a kivándorlást előidéző okokat csökkentsük. Azt hiszem, hogy ezen feladatunknak legjobban és legeredményesebben megfe-

lelnék az által, ha működésünk keretében a helyes telepítésre irányuló törekvéseket támogatjuk és elősegítjük.

Ezen kérdés megoldása első sorban a legszélesebb alapon szervezett társadalmi munkásságot igényli; így tehát hatáskörünkbe tartozik, mert, hogy egy nagy szaktekintély szavait idézzem: „a főfeladat első sorban a társadalomra hárul.”

Nem célom, hogy ezen jelentésem keretében a javasolt társadalmi munkásság eszközeit megjelöljem és ösmertessem, csupán arra a térére akartam mutatni, a melyen szövetségünk szintén hazafias és hasznos működést fejthet ki, miért is azt szövetségünk tagjainak és mindenkinnek, a ki ezen ügy iránt őszintén érdeklődik, szíves figyelmébe és támogatásába ajánlom.

Gyermek-otthon.

Az aránytalan gyermekhalandóság és testi elcsúszás ellen teendő intézkedés alapszabályaink szerint szintén egyik feladatunkat képezi.

Hogy ezen kötelességünknek részben megfeleljünk, szükségesnek tartom egy olyan mozgalom megindítását, amely az illetékes tényezők és a szülők beleegyezésével oda fog irányulni, hogy a leányiskoláinkban a növendékek által vizsgákra készíteni szokott szorgalmi kézimunkák minden évben egy bazárszerű vásáron vagy más alkalmas módon értékesíttessenek és az így befolyt összeg szegény iskolás gyermekek felruházására, tankönyvek beszerzésére, sok gyermekkel megáldott szegény szülők felségélyezésére, szegény és jól tanuló leányok óvónő vagy tanítónő kiképzésére, gyermek-otthon és később, ha ezen alap megfelelőleg felnövekedett volna, egy gyermekotthon, vagy pedig betegszoba fentartására fordíttassék.

A házi-cselédek.

Az ipari munkások és gazdasági cselédek jóléte, érdekeinek megvédése és előmozdításáról hasznos törvények és különböző humanus társadalmi intézmények által legalább részben gondoskodva van. Szükségesnek látom azonban, hogy a család és a társadalommal olyan szoros viszonyban álló házi cselédek érdekei hasonló gondos intézkedések által szintén előmozdítottassanak.

A házi cselédek kiképzése és erkölcsük megszilárdítása végett a munkásképző intézmény mintájára létesítendő ismeretterjesztő és tárgy szórakoztató előadások rendezését tartom szükségesnek. Bizton hiszem, hogy ezen előadások megtartására a társadalmi kérdések iránt mindig élénken érdeklődő tanítónőink a legszívesebben fognak vállalkozni, miért is ezen fontos kérdést megfontolás végett tisztelettel javaslatba hozom.

moly arccal nézegette a újságírók kishirdetéseit, amelyek kétezerhódas birtokokat kínáltak a vagyonos emberiségnek. Az a gondolat, hogy valami tervét a pénzhány megakadályozhatja, még sohase fordult meg a fejében. Legföljebb könnyedén így szólott: Ha ma nem, hát a jövő héten, de akkor — föltétlenül.

Most, hogy a leánya eljegyzéséről hírt kapott, a mester elérékenyülve forgatta ujjai közt a levelet, s megindultan így szólott:

— Edes kicsikém, hát te belőled is asszony lesz, mint a többi lányból... Adja az Isten, hogy boldogabb légy, mint az édesanyád... én, fájdalom, szegény ember vagyok, de azért kötelességem, hogy a boldogságot elősegítsem... Tudom, hogy nem szorulsz rá, mert az anyuskád bőven elláthat minden jóval, de az édesapa elvégre mégis csak az édesapa marad... Veszek egy huszonezer forintos vidéki birtokocskát, legalább akkor is eszedbe jutok, ha már odalenn fekszem a föld alatt...

és megnyugodva kiállott ki a gazdaasszonyának

— Az ebédet!

Honnan veszi a huszonezer forintot, melyből a nászajándék kikerül? Ez a kérdés nem okozott nagy gondot a mesternek. Teringettét, hát akkor se lenne huszonezer forintja, mikor az édes kis leánya nászajándékáról van szó? A mig a kétszereültet a borba mártogatta, nyugod szívvél gondolta:

— Irok az amerikai impresszáriónak, vagy egyszerűen fölveszek egy nagyobb kölcsönt... Akárhogy is lesz, de annyi szent, hogy a lakodalom napján átadom nekik a telekkönyvi kivonatot...

A mester később leutazott a vidéki városkába, keblére szoritotta a boldogságtól olvadozó huszártisztet, s karonfogva sétált végig a leányával a kis helység főutcáján. Es vacsora után, a mig a jegyesek titokzatos sugdolózsokba merültek a szoba sarkában, derülten szólott a feleségéhez:

— Veszek nekik egy falusi birtokocskát, hadd tudják meg, hogy a vén apjuk is szereti őket... Es nyáron ha szívesen látnak, náluk fogok megvonulni hat hétre, — vagy két hónapra...

Az asszony mosolyogva hallgatta az áradó beszédet, a mester pedig, visszajövet, irt az amerikai impresszáriónak... Komoly levelet irt, de a válasz nem felelt meg a várakozásának: Thomson ur sajnálattal tudatta vele, hogy a pénzpiac válságos helyzete ezuttal nem teszi lehetővé az előleg megadását, de a jövő esztendőben szerencséjének fogja tartani, ha a méltányos kívánságot teljesítheti. A mester nagyot káromkodott és fölkereste azt a bankigazgatót, — akinek surjain évek óta dödeltgették.

— Kedves művészem, — mondta az igaztő nyájasan, — boldogtalan vagyok, hogy nem állhatok a szolgálatára... De talán hallotta,

hogy a pénzpiac hosszú idők óta pang... Annyi pénzünk sincs, hogy a folyó kiadásainkat fedezhessük... Gyujtson rá egy jó szivarra, — és ne haragudjék rám, hogy ezuttal csalódott bennem...

A mester kissé lehangoltan tért haza pénzügyi kirándulásából és mig a gazdaasszony a teját behozta, elgondolkodva szólott az öreg nőhöz:

— Veszek neki valami csinós colliert, — többre, fájdalom, nem teik... Valami két- vagy háromezer forintos colliert, — a kicsi lányom ebből is megláthatja, hogy mennyire szeretem...

Mikor az esküvő napja már rohamosan közeledett, a mester szomorú fölfedezést tett: rájött, hogy az ékszerkereskedők nem tartoznak az elsőrangú gentlemanek közé. A rideg kalmárok ugyanis mentegetődzve így szólottak:

— Bocsánat, tisztelt nagyságos ur, de az ékszer-branche-ban nem szokásosak a hitelügyletek... A nyakláncot csak az esetben küldhetném haza, ha a kellő fedezetről gondoskodni méltóztatnék...

A mester e napon szomorúan itta meg a teját és hosszan elgondolkodott a világ önzéséről és gonoszságáról. Több ízben bámulva csóválta meg a fejét, de aztán így szólott mélabusosan a gazdaasszonyához:

— Az emberek rosszabbak, sem mint hittem volna... Adjon még néhány vajasrudat

Hazafias emlékek.

Működésünket tovább ki kell hogy terjesszük a városunkban felállítani szándékolt *Kossuth-szobor* alap sürgős megteremtése végett. A vértanuk városa nem maradhat utolsó, nem szabad tétlenül néznünk azt, hogy országszerte sokkal gyengébb szellemi, anyagi és társadalmi erővel bíró falvak és városok halhatatlan nagy hazánkfa emlékéért ércben vagy kőben előttünk megörökítsék.

Végezetül pedig most, midőn a mauzoleum terve helyett a kulturpalota felépítésének eszméje kezd tétlenül nézni, szükségét látom annak, hogy szövetségünk a jövőben, igénybe véve minden erejét, arra törekedjék, hogy a Golgotha helyén az ott levő és ideiglenes emlékkő helyett, habár évek múltán és majd akkor, ha a szent hely birtokjoga kedvezően rendezve leendő — a hős vértanuk emlékeként egy *kápolna épüljön*.

Tekintetes közgyűlés, jelentésemben igyekeztem működésünk eredményeit és törekvéseink általános képét feltárni. Hiszem, hogy az igazságos érdeklődő továbbra is örömmel fogja támogatását és fillereit szövetségünk céljaira felajánlani, mert tevékenységünk által beigazoltuk azt, hogy hazafias céljainkat nem említve, mindenkor arra törekedtünk és a jövőben is arra fogunk törekedni, hogy a társadalmi ellentéteket kiegyenlítsük, a bajokat orvosoljuk, enyhítsük és ez által hazánk javára egységes, társadalmat tömörítsünk.

Bátran kimondhatom, hogy a Nemzeti Szövetség az alapszabályaiban széles alapokra fektetett működési körre, ligaszzerű szervezetére és jellegére támaszkodva, egyedül áll a hazában, mert a nemzet és a társadalom érdekeit úgy a politikai, mint a társadalmi kérdésekben egyformán képviselheti és így fennállása feltétlenül indokolt és működése hízagot pótol.

TÁVIRATOK.

Rangok a béke meliött.

Leicester, febr. 20. A nemzeti szabadelvű szövetség elnökségének meghívására tegnap tartott nagyon látogatott gyűlésen a végrehajtó bizottság olyan határozati javaslatot nyújtott be, amely a kormány dél-afrikai politikáját, amely a burok feltétlen meghódolását követeli, elítéli. A határozati javaslat azt mondja továbbá, hogy Dél-afrika jövődéli elégedettsége és biztonsága érdekében szabályszerű békére van szükség, a minnek alapja a dolgok szabályszerű rendezése.

Middelburg, febr. 29. *Fouché* és *Odendal* bur parancsnokok 100 emberrel *Barkley-East*től nyugatra állanak. *Fouché* állítólag beteg, és nem tudják, hogy sebesülés következtében e vagy azért, hogy lebukott lováról.

Franciska asszony és gyujtsa meg odabenn az íróasztalom lámpáját.

A mester később bevonult a dolgozószobájába és majdnem éjfélutánig dolgozott. Csak késő délelőtt nyitotta föl a szemét s rögtön becsöngette a konyhában foglalatoskodó — öreg nőt.

— Franciska asszony — mondta ragyogó szemmel, — megvan a kicsike lányom nászajándéka . . .

— Csak nem vásárolt valamit az éjjel?

— Oh nem, de azért a király se adhatna szebb ajándékot, mint én . . . Tudja, hogy mit küldök neki?

— Mit?

— Egy nászindulót . . . Egy gyönyörű nászindulót, amit ma éjjel komponáltam . . . Ezt fogják játszani az orgonán, amikor a világéneke karján az oltár elé lép . . .

Franciska asszony kissé fitymáló arcot vágott, a művész azonban szeretettel simogatta meg az éjjeli szekrényén heverő kézirat-csomót.

— Megigérttem, hogy fejedelmi nászajándékot adok, — ime, megis tartom a szavamat. Hallgasson csak ide, mert ennek nem igen halotta még a párját . . .

Felült az ágyba és kezébe vette a ceruzával irt kótalapot. Aztán meghatottan, ragyogó pillantással kezdte füttyölni a bevezető tak-tusokat . . .

Osztályfőnöki kinevezés.

Bécs, február 20. A lapok jelentése szerint Hasenöri miniszteri tanácsost a kereskedelmi miniszterium osztályfőnökévé nevezték ki.

Sándor király boldog.

(Beszélgetés a szerb uralkodó párral.)

Arad, február 20.

Egyik budapesti lap *belgrádi* tudósítójának alkalma nyílt beszélgetést folytatni *Sándor* királlyal és a királynéval Szerbia belső, valamint külső politikájáról. Az érdekes beszélgetést így írja meg:

Sándor király déli egy órakor fogadott dolgozószobájában. Szíves kézfogással fogadott, majd leült íróasztalához, melyen könyvek s jegyzetekkel ellátott papírok feküdtek, s szemközt kínált meg üléssel. A király arca simára van borotváltva, s a cvikkert aranysegélyű pápaszemmel cserélte fel. Arca üdöbb, teltebb, mint volt korábban, s meglátszik rajta, hogy a házasság nyugalmasabb életbe vezette. Mozdulata élénk, figyel minden szóra, s rögtön kész a felelettel, mint az olyan ember, kinek agyában a gondolat gyorsan terem meg.

A trónörökös kérdését természetesen, de-likát természeténél fogva, nem hoztam szóba. De szóba hoztam a jelenlegi politikai helyzetet. A király reményli, hogy a pénzügyi kérdések már a közeljövőben kedvező megoldást fognak nyerni, minthogy teljes bizalommal van a kormány iránt.

— Lássá, kérem, mondá a király, jelenleg a radikális párt van az uralmon. Így szokott ez minden államban lenni, ha az a párt kerül uralomra, mely többségben van. Más kérdés az, hogy a kormány képes-e föladatainak megfelelni? De hisz ezt előre soha sem lehet biztosan tudni, ezt a gyakorlat fogja megmutatni. De ha nálunk a radikálisok kerülnek tulsulyra, akkor a külföldi sajtó mindig pánszlávizmusról, ruzszofil politikáról beszél. A pánszlávizmus merő képtelenség, s nálunk nem létezik. *Ruzszofil politikát nem csinálunk, nincs is érdekünkben*. Barátságban akarok élni a szomszéd osztrák-magyar monarchiával, melylyel közös érdekeink vannak, s higye el kérem, én az önök nemes királyát nagyon szeretem, tisztelem lovagias gondolkozását s bámulom nagy erényeit.

— A házasságommal is sokat foglalkozott a külföldi sajtó, talán többet, mint kellett volna. Ez a házasság tisztán az én szívemnek az ügye, melyhez senkinek semmi köze. Szeretem a királynét, azért vettem feleségül s nem értem, hogy én csupán azért ne házasodhassam szívem választása szerint, mivel trónon ülök. *Kerestem és megtaláltam boldogságomat, nagyon meg vagyok elégedve s ezzel az ügybe van fejezve*. Minden figyelmem és gondom most országom belső életének fejlesztésére van szentelve, s arra, hogy a szomszédokkal jó viszonyt tartsak fenn. Kérem, írja csak meg, hogy ez az én benső óhajításom, kívánságom, erre törekszem.

A király fölállott, az audienciának vége volt, s kezét nyújtva bocsátott el magától.

Másnap déli egy órakor fogadott *Draga* királyné. Mikor a konak amaz osztályába érkeztem, mely a királyné szobáihoz vezet, egy ifju palotahölgy, igazi szerb szépség fogadott, ki a királyné szalonjához vezetett. Egy kicsike, kedves berendezésű szalonban fogadott Szerbia királynéje, kit a fényképek után rögtön fölismertem. Kellemes, közép-termetű hölgy, azzal a barátságos mosolylyal ajakán, melylyel hölgyek olyan nagyon tudnak lekötelezni. Apró, fehér kezét nyújtotta felém s az ablak mellett egy szőfára ült, s vele szemben az asztalka mellett foglaltam helyet. Erdekes, halavány arca még élénkebbé teszi okos, beszédes fekete szemét, s a domboru homlok fölött mint igazi korona diszeleg a dus fekete hajzat.

Az audienciának egyedül a tisztelgés volt a célja.

— A király mondta nekem, hogy tegnap nála volt, — kezdé a beszélgetést — s miről beszéltek?

— Politikáról, felség.

— Uh, azt hagyjuk el, mert én sohasem politizálok.

Megjegyeztem, hogy a királynék politikája egészen más, mint a királyoké, sokszor üdvösebb is, mert nemes szívükkel gyorsan hódítják meg népüket. A királyné azután maga tért át házasságára, s bámulva hallottam a királyné ajakáról, hogy neki a királyi méltóság egyáltalán nem imponál, hogy ő azért ment férjhez, mert a férjét szereti s mert szerelmük kölcsönös. Ebben kereste, ebben találta meg boldogságát, — az ország sorsát intézzék a király és miniszterei, kiknek ez a föladata.

— Hallom, — kezdé az új tárgyat, — hogy Budapest, az önök fővárosa, szépen halad. Evekkel ezeltt voltam Budapesten, melynek szépsége nagyon meglepett. Akkor *Natalia* királyné társaságában voltam ott. Azóta nagyon szépen fejlődhetett a város.

Azt a kérdést vettem fel, hogy mikor lehetne szerencsénk ő felségét Budapesten üdvözölhetni.

— Szívesen, nagyon szívesen mennék Budapestre, de most nem lehet. A király roppant sok munkával van elfoglalva, s a közel jövőben alig van kilátásunk arra, hogy külföldre mehessünk.

Majd ismét visszatérve házasságára, örömmel jegyezte meg:

— Nagy örömet szerzett nekünk, mikor házasságunk alkalmával *Ference Ferdinánd* kir. herceg táviratilag melegen gratulált. De mikor aztán ő vette nőül *Chotek* grófnőt, mi is szívből gratuláltunk neki táviratilag.

A beszélgetés közben szinte elfelejtettem, hogy királynéval szemben ülök. A királyné toalettije épp oly egyszerű, mint egész viselkedése. Mintha csak egy kedves polgári urinó vendégszerető szalonjában lettem volna.

A barcelonai ostromállapot.

(Általános sztrájk Spanyolországban.)

— Az Aradi Közlöny távirati értesülése. —

Arad, február 20.

Barcelonában még mindig napirenden vannak a vérengzések, s egyelőre beláthatatlan, mikor érnek azok véget. A katonaság és a zendülők harcai meg nem szűnnek. — Egész Barcelonát katonaság szállta meg s a helyzet már valósággal a polgárháboru jellegét öltötte. A mai napon meg sem állapíthatták, még megközelítőleg sem, hogy hány halottja, hány sebesültje van a zendülésnek. Ma a spanyol kamarában is foglalkoztak a szomorú ügygyel, s ott is szenvedélyes jelenetek fejlődtek ki. A mai nap eseményeiről a következő táviratok számolnak be:

Madrid, február 20.

A kamara tegnapi ülésén *De-Teverga* igazságügyminiszter *Romero* kérdésére azt válaszolta, hogy a Barcelonából érkezett legújabb hivatalos jelentések szerint a helyzet változatlan. A közuti vasut ismét közlekedik és a gyárakban újra dolgoznak. Manresában és Sabadellben helyreállt a nyugalom, de a munkások tovább sztrájkolnak. Hogy mikor ér véget a mostani helyzet, azt a kormány sem tudja, de minden lehető el fog követni, hogy mihamarabb helyreálljon a nyugalom.

A parlamenti ellenzék összes pártjai megállapodtak egy nyilatkozatban, amelyben azt mondják, hogy a kormány nem képes a konfliktust megoldani, tehát más kabinetnek kell helyébe jönnie. Hir szerint *Romero* ma a kamarában vitát fog provokálni ebben a kérdésben. Lehetségesnek tartják, hogy a kormány behívja a tartalékokat. Egyes külföldi lapok jelentéseivel szemben konstatálják, hogy a barcelonai forrongás nem politikai, hanem csupán szorosán körülhatárolt szociális természetű mozgalom. A *Correspondencia* a katonaság kiküldését azzal hozza kapcsolatba, hogy a kormány karlista mozgalomtól tart.

A szenátus elfogadta a kormánynak a bar-

celonai ostromállapotra vonatkozó előterjesztését.

A Fabra-ügyvédség jelentéi Barcelonából: A helyzet nem igen változott. Nagyon sok összeütközés fordul elő a sztrájkolók és a csendőrség meg a katonaság között. *Mindkét oldalról löttek.* Nehány ember megsebesült. Nehány péküzletet kifosztottak. A nyomdászok dolgozni akaró társaikat azzal fenyegették, hogy agyonverik őket és a nyomdákat elpusztítják. A lapok kiadói elhatározták, hogy a rend helyreállításáig nem adnak ki ujságot.

A Santa Madonne-színház erkélyén összegyűlt emberek megtámadták a lovasságot. A katonaság kénytelen volt löni és néhány embert megsebesített. A katonák azután betörték a színház ajtaját, hogy elfogják a támadókat, a kik revolverekkel löttek rájuk. A kaucsukgyarakat, a melyek eddig még nyitva voltak, most már szintén bezárták. A sztrájkolók a gyárak bezárását nagy diadaluknak tekintik. *Bonafulla* ismert anarkistát elfogták. Este 8 órakor az utcákon szakadatlan lövöldözés hallatszott. Egy csendőr elesett és egy hadnagy megsebesült.

A barcelonai hírek Madridban nagy izgatottságot keltenek. Telefonjelentések szerint Barcelonában és Villanueva-Geltruban a zavargók összeütköztek a katonasággal. Madridban megtiltották az ujságírást. A Vörös Keresztet utasították, hogy összes szereit készen tartsa. Attól tartanak, hogy a sztrájk a saragossai tartományra is kiterjed és hogy nemsokára egész Spanyolországban kitör az általános sztrájk.

SZÍNHÁZ ES IRODALOM.

A színház műsora:

Péntek: *Ikrek*, operetta. (Páros bérlet.)
Szombat: *Ikrek*, operetta. (Páratlan bérlet.)

* **Egy szegény ifju története.** Már sokszor vitta ki nálunk *Audiot Maxim* a közönség részvétét és mikor ez a sympatikus ifju ma ismét a színpadra került, azt kellett feltételezni, hogy közönyös lesz iránta a közönség. Pedig nem így volt; a legkisebb zajra pizszogtak a figyelők és bosszankodtak, hogy egy szó elvész a zajban. *Palágyi* sok mérséklettel, némely helyen talán túlzott nyugalommal, de általánosságban azért jól játszotta a szegény ifju szerepét. Nyílt színen aratott tapsot *Mezey* mint nagyapó, kinek meghalási jelenete kitűnően sikerült. *Angyal Ilka*, *Bácsné* és *Komlóssy Ilonka* ma legszebb sikereik egyikével büszkélkedhetnek. Az összejátékban kiváltak még *Bács*, *Kalocsa Róza* és *Garay Ilona*. *Nemesnek* egyik legnagyobb fogyatékosága a kiöltözésben rejlik. Ő elhítteti például velünk, hogy nagyon gazdag ember lett belőle, a nagynénje nagy vagyont hagyott rája, külsőleg pedig úgy jelenik meg, mint egy munkanélküli tüntető. Igaz, hogy a gázsiból nem igen telik, de hát akkor a hiba itt van.

* **Az ikrek** bemutató előadására az előadó személyzet elkészült és ma már teljes próba volt a szépzenéjü operettből. A társulatnak majd minden tagja szerepel a darabban, melynek cselekményét főleg *Felhő Rózsi* és *Rubos Arpád* viszik előre. *Felhő* betétül két kuplét is ad elő, melyeknél ő maga kíséri énekét zongorán. A mi primadonnáknak ez lesz az első ilyen szereplése színpadunkon. A bemutató előadás iránt a zenés daraboknak megszokott érdeklődéssel viseltetik, a mi a pénztárnál előre váltott jegyekből tetszik ki.

* **Szabad lyceum.** Holnap, pénteken délután 5 órakor lesz a szabad lyceum tizedik előadása a felső kereskedelmi iskola dísztermében. *Abrai Lajos* igazgató fog felolvasást tartani „A színek”-ről. Jegyek váltóaték a főtéri könyvkereskedésekben és a pénztárnál.

Gáspár Lajos szökése.

(Aranyak a kabátgombban.)

— Az Aradi Közlöny tudósítójától. —

Arad, február 20

Ma már az egész ország, de a külföld is tud arról a szenzációs szökésről, mely tegnapelőtt történt Kassán. Mindenfelé keresik a két betörőt, *Gáspár Lajost* és *Baksi Sándort*. Májig azonban még semmi nyomra nem akadtak s távirati értesítés sem érkezett róluk.

A szökés főleg itt Aradon keltett nagy szenzációt, a hol tudvalevőleg *Gáspár a Kintzig-féle* házban követte el hirhedt betörését. Köröző levelét és arcképét, mely egyik főtéri üzlet kirakatában van közszemlére, téve, állandóan nagy sokadalom nézi. Hirt azonban nem tud senki a hollétéről.

Gáspár Lajos nemcsak a hazai, hanem a külföldi rendőrségeknek is jól ismert alakja már tizenöt éves kora óta; tizennégy évet töltött külföldi fegyházakban betörések és lopásokért. Nehány év előtt szándékos emberölés és rablás miatt 8 évi fegyházbüntetésre ítélte el a kassai törvényszék. Most ismét 16 betörés elkövetésével volt vádolva, a melyek között nevezetesebbek a következők: *Kovács József* kassai postás és távirótiszt kárára elkövetett betöréses lopás, *Lichtenstein* miskolci ékszerkereskedő kárára elkövetett rablás és az aradi *Kintzig-féle* betöréses lopás. Ezekon kívül, mint már a vizsgálóbírónak beismerte, Debrecenben, Budapesten, Szegeden és Nagyváradon is elkövetett betöréseket.

Baksi Sándor szintén azok közül való volt, akik már több esztendő töltek a börtön falai között. Ez a jeles alak ugyancsak rablás, emberölés, betörés és zsebmetés egész sorozatával van vádolva. *Baksi Sándor* azonos azzal az emberrel, a ki másfél esztendő előtt Nagy-Ida községben a postamesternőt világos nappal agyba főbe verte s a postát kirabolta. *Baksi* 19 nagyobb szabású bűnügy miatt volt vizsgálati fogságban.

Mint kassai tudósítónk jelenti, a vizsgálat eddigi adatai rendkívül érdekes dolgot derítettek ki. Már bizonyos, hogy *Gáspárnál* pénz volt. Az a feltéves, hogy a kabátja bélésébe nagyobb összegű papírpénz lett volna bevarrva, nem felel meg a valóságnak. *Gáspár a kabátján hordta a pénzt* s ott egész takarékpénztárt rendezett be.

Erre a körülményre akkor jöttek rá, a mikor *Gáspár* Aradról Kassára megérkezett. Felső kabátját lehúzták róla s a törvényszék ruhájában helyezték el. A mint vizsgálgatták a zsebeket, nincs-e bennök valami, észrevették, hogy egyik gomb, a mely pasztóval volt bevonva, feltűnően csillog. Leszedték róla a megkopott posztót, felbontották s nagy meglepetésre egy *husz koronás aranyat* találtak benne. Rögtön megoperálták a többi gombot is s mindegyikből egy-egy *husz koronás, vagy husz frankos arany bomlott ki*. A kabát jól meg volt gombbal rakva. Csak az ujjakon három-három fityeggett, ezek posztójában csillogó tiz koronások lapultak meg.

Valószínű, hogy a *Gáspáron* szökése alkalmával volt áltózik is ily titkos pénztárt rejtett, így a betörő elég utravalót vihetett magával kabátja, mellénye és nadrágja gombjaiban.

A szökés sikere arra vezethető vissza egy részről, hogy a kellő ovatosságot a fogházörök elmulasztották, másrészt pedig, hogy a két megrogzött gonosztevőt egy cellába zárták el.

A fogházfelügyelő ellen *fegyelmi vizsgálatot indítottak* s valószínű, hogy állását is veszti azért, mert az ellenőrzést esteli 9 órától reggeli 5 óráig elmulasztotta.

A szökésről a kassai kir. ügyészség az igazságügyminisztert is értesítette.

A betörő-király legujabb fényképeit távirati úton kérte Aradról a kassai rendőrség, azok ma reggel meg is érkeztek oda. Ezeket a fényképeket a rendőrség több száz példányban sokszorosíttatja és szétküldi úgy a hazai, mint a külföldi hatóságoknak. A *Baksi Sándor* fényképeiből eddig husz darabot már el is küldtek.

A konopi testvérgyilkosság.

(Esküdtszéki tárgyalás.)

— Az Aradi Közlöny tudósítójától. —

Arad, február 20

Az aradi esküdtszék előtt ma egy fiatal oláh legény állott, ki ellen az a vád emeltetett, hogy *édes testvérét fejével agyonütötte*.

A vádindítvány szerint a tényállás a következő:

Buska Gyorgye 24 éves nádasi lakos tavaly, november hó 11-én elment Nádásra bátyjához, *Buska Juonhoz*, a ki *Pless* Revékával vadházasságban él. Felszólította bátyját, hogy menjenek másnap Konopra az erdőbe vát vágni.

Másnap *Biris Juon* nevű sógorukkal ki is mentek. Egész sereg fát vágtak ki, este 9 óra tájban pedig egy nagy rakás tűz körül lefeküdtek.

Éjfél után 2 órakor *Biris* avval költötte fel *Buska Gyorgyét*, hogy testvérenek, *Juonnak* véres a nyaka. Ez megnézte s látta, hogy a bátyja meg van halva.

Gyorgye bement Nádásra s a jegyzőnek, valamint a csendőrségnek feljelentette a véres esetet.

A csendőrök kimentek a helyszínére s miután az a gyanújuk támadt, hogy *Gyorgye* ölte meg testvérét, faggatni kezdtek. Be is ismerte csakhamar, hogy ő ölte meg bátyját.

A vizsgálóbíró előtt ugy adta elő a dolgot, hogy ő testvérevel rossz viszonyban élt, mert ez, mint legidősebb fiu, a vagyont elpredálta azalatt, míg ő katonadejét szolgálta, s mikor onnan tavaly októberben hazakerült, bátyjával e miatt, — a ki különben anyját is elkergette a háztól — többször volt szóváltása. Mikor egy izben bátyja beleegyezésével egy faolat elszállított annak lakásáról, a bátyja azt mondta, hogy valamelyiköknak a másik kezétől meg kell halni.

Gyorgye, mint ő mondta, folyton félt a fenyegetéstől s kint az erdőben attól tartott, hogy ha majd elalszik, bátyja végrehajtja fenyegetését. Ettől annyival inkább tartott, mert a bátyja egyszer már három évi fegyházzal volt büntetve emberölésért.

Mikor lefeküdtek, félelmében nem tudott elaludni, mert észrevette, hogy testvére nyugtalan, helyét folytonossan változtatja, s mindig magával viszi fejszéjét. Félelmében jött arra a gondolatra, hogy megöli bátyját. Mikor észrevette, hogy ez alszik, odament hozzá és annak fejszéjével egy ütést mért testvére nyakának jobb oldalára. Az ütéstől bátyja rögtön meghalt.

Az ügyész megállapíthatónak látja az előre megfontolt szándékot. E mellett bizonyít az is, hogy *Pless* Reveka vallomása szerint *Juon* sohasem fenyegette *Gyorgyét* megöléssel, továbbá, hogy *Gyorgye* hívta az erdőbe *Juont*, hogy egész nap munkaközben semmiféle szóváltás nem volt közöttük, továbbá nem volt oka félni a bátyjától, mert ez aludt. *Biris Juon* előtt különben is így nyilatkozott.

— Ugyan emberért, mint ez volt, úgy sem fognak nagy büntetést adni.

A mai esküdtszéki tárgyaláson *Fábián Lajos* dr. kir. táblai bíró elnökölt. *Birák Földes János* és *Köller János* törvényszéki bírák vol-

tak. Jegyző *Berecsky* Lajos aljegyző. A vádat *Domokos* László kir. alügyész, a védelmet *Csedly* Károly dr. ügyvéd képviselte.

Az esküdtsek megalakítása és a vádlelöl felolvasása után a bizonyítási eljárást folytatta le a törvényszék. Kihallgatta a vádlottat és egy esomó nádasi embert, mint tanut.

A tárgyelást ma nem fejezték be. Holnap reggel folytatják.

SPORT.

+ Az ifjúsági tornaversenyek. A budapesti középiskolai tanáregyesületben ma délután érdekes fölvásást tartott *Ottó József* dr. tanár az intézeti, kerületi és országos tornaversenyekről. Az *intézeti* tornaversenyeket kiváló fontosságuknak tartja és ezért az intézet egész ifjúságának részt kell bennük vennie annál is inkább, mert a kerületi és országos versenyekben a tanuló ifjúságnak csak csekély töredéke vehet részt. A *kerületi* tornaversenyeket környékbeli kirándulásokkal kellene egybekötni. Hosszasabban szól végül a fölvásás az *országos* tornaversenyekről. Ezeket valóságos nemzeti ünnepekké szeretné emelni, a melyeknek díszét és fényét fölülte emelné az uralkodóház, a kormány tagjainak és a közélet jeleseinek megjelenése. Ezek az országos versenyeken az ország minden megyéje képviselve lenne, s minthogy több napig tartanának, egyéb fontos kérdések megvitatásáért össze lehetne kapcsolni. Az érdekes fölvásást a jelenvolt tanárok nagy tetszéssel fogadták.

Ingyen kenyér!

— A gyűjtés befejezése. —

Arad, február 20.

Hatodik hete, hogy a Salacz-utcai kenyeres-bolt a szegények bucsujáró helye. Ez a széles körre kiterjesztett mozgalom sikeresen küzdött a tömegnyomor ellen. Most már abban a szerencsés helyzetben vagyunk, hogy a *gyűjtést befejeztük*, mert készletünk a munkaidő beálltaig fedezi a szükségletet. Felkérjük tehát gyűjtőinket, hogy a birtokunkban levő ivet és a begyűlt összeget minél előbb szolgáltatásuk be kiadóhivatalunkba.

A legutóbb kimutatott eredmény óta a következő adományokat vettük:

	Korona
<i>Görgényi Rózsika gyűjtése</i> ...	20.70
<i>Führer Margit gyűjtése</i> ...	10.30
<i>Gencsy Margit gyűjtése</i> ...	5.50
<i>Kánya Géza</i> ...	2.80
<i>Grosz Zsófia</i> ...	5.—
<i>Stern Emil gyűjtése</i> ...	3.80
<i>Deutsek Anna gyűjtése</i> ...	2.80
<i>Bettelheim Imre gyűjtése</i> ...	1.60
<i>Klein Sándor gyűjtése</i> ...	—66
<i>Gencsy Kálmán gyűjtése</i> ...	—66
<i>Klein Klárka gyűjtése</i> ...	—54
<i>Klein Aranka gyűjtése</i> ...	—45

Osszesen 54.81

Ehhez hozzáadva a legutóbb kimutatott ... 3439.92

Eddigi összes gyűjtésünk ... 3494.73

Görgényi Rózsika gyűjtése. N. N., N. N., Weisz Mór, Komlódi József 20—20 fillér, Kohn Béla 1 kor., Färber Szida 1 kor., Michl Ferdinánd 40, Biva János 20, N. N. 20, Laub József 40, Argyelán Simonné 40 fillér, özv. Görgényi Józsefné 2, özv. Kuszálk Jánosné 2, Kuszálk Józsefné 1, Kuszálk Ferencné 1, ifj. Bartlentsky József 2, id. Bartlentsky József 1 korona, Ferencz F. 40 fillér, Majoros Jánosné 2 kor., N. N. 40, N. N. 40, Hem József, N. N., Kresztics István, Czeglédi Zsófia 20—20 fillér, Görgényi Rózsika 1 kor., Hirschfeld Mór 40 fillér, Magát megnevezni nem akaró 1 kor. *Osszesen 20 kor. 70 fillér.*

Führer Margit gyűjtése. N. N. 25, N. N. 50, K. E. 50, N. N. 20 fillér, H Gy. 1, D. Z. 1 kor.,

N. N. 20, H. G. 10, P. 10, T. H. 50, N. N. 20, S. M. 20 fillér, I. B. 1 kor., L. H. 20, K. Gy. 20, M. R. 10, B. B. 20, F. I. 50, N. N. 50, N. N. 20, R. L. 10 fillér, N. N. 1 kor., N. N. 25, N. N. 20, N. N. 20, N. N. 10, S. M. 10, N. N. 30, G. 10 Rónay István 20, B. I. A. 21, Irénke 20, Margitka 20, N. N. 10 fillér. *Osszesen 10 kor. 30 fillér.*

Gencsy Margit gyűjtése. N. N. 10, N. N. 10 fillér, Berán Antalné 1 kor., N. N. 20 fillér, Leopold Zsigmondné 1, Szabó Sándor 1 kor., Boka Kálmán 40, Dick Ilonka 20, N. N. 40, Steinitz Irma 20, Hamburger Ilonka 30, N. N., N. N., N. N., 20—20 fillér. *Osszesen 5 korona 60 fillér.*

Stern Etel gyűjtése. N. N. 20, N. N. 30, Poják Lajosné 40, Torzonborz finác 20 fillér, Magyar Erzszi 1 kor., Szabó Lajos 20, N. N. 10, N. N., N. N., N. N., 20—20, N. N., N. N., N. N., N. N., N. N. 10—10 fillér, Ehesdi Gábor 30 fillér. *Osszesen 3 kor. 80 fillér.*

A részletes kimutatást holnap folytatjuk.

A trónörökös gyóntatója.

(Mit beszél Zichy János gróf?)

— Az Aradi Közlöny tudóstóljától. —

Budapest, február 20.

A katolikus autonómiai kongresszus tárgyalása folyamán történt tegnap este. Szürke és unalmas volt a hangulat az ülésteremben, a melyben a magyar főpapság és a katolikus főurak tanácskoztak már-már teljesen érdektelenül, mert aprólékos és végtelenül kicsinyes részletkérdéseket kell még tisztába hozni.

Épp gróf *Zichy* Vladimir szólalt fel. A fiatal mágnást alig hallgatták. Csoportokba verődtek az egyházi és világi férfiak.

Az ülésterem jobb oldalának utolsó padraiban tereferáltak a néppártiak és aktuális kérdésekről, politikai pikantériákról beszélgettek. Köztük volt vagy három *Zichy*, *Rakovszky* István, egy súlyospennajú katolikus-radikális publicista, meg többen, a kik vagy külső, vagy belső tagjai voltak az országgyűlési néppártnak.

Mig gróf *Zichy* Vladimir az egyháztanács tagjai számának redukálását ajánlgatta nagy ügybuzgósággal és nehézkes beszédmodorban a kongresszus figyelmébe, az egy csomóba verődött néppártiak közt a trónörökös elmaradt kísérőjének ügyéről esett szó. Gróf *Zichy* Nándor vitte a szót, legjobban a függetlenségi pártot, meg a liberális sajtót szapulva, a melyek még most is piszkálják a feledés hamuja alatt szinte már elalvó paraszt, a diszgavallérság ügyét.

A mikor elhallgatott, maga a sokat emlegetett diszgavallér-jelölt vette át a szót. Ő már nem a függetlenségi pártot szapult, hanem az ugynevezett liberális sajtónak az odiózus ügyszó irt kommentárait.

— Példával is igazolom, — ugymond — hogy mennyire tájékozatlanok azok a lapok katolikus egyházi ügyekben és az udvar dolgában. Azt irták, hogy *Abel* pater *Ferencz Ferdinánd* trónörökösnek a gyóntatója és hogy mi az ő segítségével akartuk rábírnunk a sokat vitatott dologra a főherceget. Nohát, előttek talán felesleges magyaráznom, hogy a sajtó megint rosszul van értesülve. *Abel* jezsuita atya sohasem gyóntatta *Ferenc Ferdinándot*. A főherceg gyóntatóját dr. *Marschall* Gottfriednek hívják, azelőtt a *Votiv-templom*nak volt apát-plébénosa, most pedig érsek. Azt pedig nekem elhíhetitek, hogy az ő szavára világi ügyekben sohasem hallgatott *Ferencz Ferdinánd*. *Marschall* különben se akart soha ilyen irányban hatni a trónörökösre. Az érsek papi hivatásán kívül eddig *Károly Lajos* főherceg gyermekeinek nevelésével foglalkozott.

— De az nem tagadható, — vetette e len egy hírlapíró, a ki épp e beszélgetés alatt ért

a csoporthoz, — hogy azzal a jezsuita páterrel, *Abellel* gyakran találkozik a trónörökös.

— Az igaz, — felelte gróf *Zichy* János, — *Ferenc Ferdinánd* főherceg fenséges édesanyjánál gyakran esik találkozása *Abel* páterrel a trónörökösnek. Én meg, — védekezett a diszgavallér-jelölt, — csak annyit kívántam az imént konstatálni, hogy *Abel* jezsuita páter nem gyóntatója a főhercegnek.

A hírlapíró többre is kíváncsi volt ugyan, nem azért, mintha újabb részletek érdekelték volna, hanem, mert magának a diszgavallér-jelöltnek a szájából szerette volna annak a beismerését hallani, hogy az egész tervet a néppárt eszelte ki és akarta keresztülvinni. Erről azonban a mi természetes is, mélységesen hallgatott gróf *Zichy* János.

EGYESÜLETI ELET.

(*) Az Aradi Nemzeti Szövetség február hó 23-án d. e. 11 órakor a városháza dísztermében tarja idei közgyűlését. A közgyűlés tárgyai: 1. Az évi jelentés. 2. A számadás és vagyonki-mutatás és ezzel kapcsolatos felmentvény feletti határozat hozatal. 3. A tisztviselői és igazgatóság lemondása és az új választás megejtése. 4. Indítványok. A közgyűlés nyilvános, arra a hazafias ügyek iránt érdeklődő mindkét nembeli közönséget tisztelettel meghívjuk. Az Aradi Nemzeti Szövetség igazgatósága nevében: *Institoris* Kálmán, elnök. *Sztojka* József, titkár.

A város tisztújítása.

(A beérkezett pályázatok.)

— Az Aradi Közlöny tudóstóljától. —

Arad, február 20.

A február 26-iki városi tisztújító közgyűléstől már csak alig hat-hét nap választ el. Eanyi ideig fog még tartani a városházán, sőt azonkívül is az izgatottság, amelyet persze nem annyira a rendes tisztújítási választások, mint inkább a megüresedett és megüresedő állások betöltése okoz.

A restauráció alá eső állásokra kiirt pályázat ma járt le. A tisztújító közgyűlés érdekeségét előre mutatja az, hogy husz választás alá kerülő állásra ennél jóval több pályázat érkezett be, mint az alább közölt kimutatásból kitűnik.

Lehet, hogy a 26-iki közgyűlésnek a tisztújításon kívül még egy tárgya is lesz. Ugy halljuk, hogy a városi tisztviselők szavazati jogának gyakorlására vonatkozólag indítványt fognak beadni a közgyűlés elé. Az indítványozó annak az anomáliának megszüntetését javasolja, mely abból áll elő, hogy a városnak szavazati joggal bíró tisztviselői lemondásuk után és megválasztásuk előtt, tehát amely pillanatban tulajdonképeni mandátum- és jog nélkül vannak, gyakorolják szavazati jogukat. Az indítványozó annyit engedne meg csak, hogy a szavazati joggal bíró városi tisztviselők, akik választás alá esnek, ezt a jogukat csak utóbbi megválasztásuk sorrendjében gyakorolhassák.

De hát mindez nem tartozik szorosán arra, hogy ki lesz az új főjegyző, adóügyi tanácsnok, esetleg aljegyző és a többi. Erre vonatkozólag az érdekeltek sokkal inkább tájékozódhatnak abból a névsorból, mely a pályázók felsorolásából áll. Ez pedig itt következik:

Értesülésünk szerint ma délig, a pályázati határidő lejártáig a következők adtak be *Urbán* Iván főispánhoz pályázati kérvényt az állások sorrendje és a pályázók betürendje szerint:

Polgármesteri állás: *Institoris* Kálmán polgármester.

Főjegyző: *Grócn* Nándor alkapitány, *Kádas* Kálmán adóügyi tanácsos, *Lócs* Rezső és *Vannay* Gyula aljegyzők.

Gazdasági tanácsnok: *Varjassy* Lajos gazd. tanácsos.

Pénzügyi tanácsos: Greén Nándor, Joó Béla községi bíró, Kádas Kálmán és Kilényi János alszámvevő.

Főügyész: dr. Perger János főügyész, dr. Reicher Károly alügyész.

Arvaszéki ülnök: Csiky Károly és Vertán Oszkár dr. ülnökök.

Alügyész: Opre Péter dr., Radó Károly dr., Velcsov Géza dr. és Vizer Péter dr. ügyvédek.

Aljegyző: Angel István dr. alkapitány, Joó Béla községi bíró, Lócs Rezső, Marosi Miklós fogalmazó, Vannay Gyula és Zubor Andor fogalmazó.

Községi bíró: Bedő Arpád dr., Joó Béla, Zubor Andor.

Főpénztáros: Urbányi Béla.

Bélvárosi rendőralkapitány: Angel István dr., Berecz Ferenc rendőrhadnagy, Bedő Arpád dr. segédtsízt, Greén Nándor és Zubor Andor.

Gáj-külvárosi alkapitány: Madarász Antal.

Közgyám: Dániel Kálmán.

Alszámvevő: Kilényi János alszámvevő, Sztojka József és Vizi Fzrenc számtisztek.

Pénztári ellenőrök: Billich Miklós ellenőr, Fóthy Zoltán, Kosztka Mihály megyei számgyakornok, Rieger Ferenc nyug. temesmegyei takarékpénztári tisztviselő, Szabados Arpád helyettes ellenőr, (utóbbiak Mahelka Károly helyére) és Vljakovic Pál ellenőr.

Kamarás: Bérczy Alajos.

Ezek az állások kerülnek betöltésre a rendes tisztujítások során. Ha a körülmények úgy alakulnak, a fogalmazói állásra Bedő Arpád dr., rendőrhadnagyi állásra Masztig Emil, a számtiszti állásra pedig Figus Albert segédtsízt pályáznak. Ezeknek az állásoknak betöltése azonban kívül esik a restauáció keretén.

Megemlítjük itt, hogy a tisztujító szék nem délután, hanem február 26-án délelőtt 10 órakor lesz.

Kegyetlen kinzások

a német hadseregben.

(Egy szocialista képviselő leleplezéséről.)

— Az Aradi Közlöny tudósítójától. —

Arad, február 20.

Évenként már egész szokásszerűen a közönség elé kerül egy statisztika arról, hogy hányan lettek öngyilkossá a hadseregben. Már úgy beletörődünk ebbe, mint ahogy a mitológiai athéniek belenyugodtak, hogy évenként egy csomó szüzet és ifjat áldozzanak a krétai Minotaurusznak.

Bebel. Agost német birodalmi szocialista képviselő tegnapelőtt a berlini reichstagban hajmeresztő dolgokat mondott el arról, hogy micsoda kegyetlenségeket követett el a Minotaurusz a német hadseregben.

Berlinben a katonai bíróságok tanácskozása nyilvános és ezen a réven több féltve őrzött titok került napfényre. De mint Bebel mondja, ezekkel még koránt sincs kimerítve a kegyetlenségek hosszú sora, mert a legtöbb esetben a megkínzott emberek nem mernek jelentést tenni az esetről.

Azok az esetek, amiket Bebel sorolt fel a német birodalmi gyűlésen, pitavali borzalmasságok. Némelyik eset perverzítésánál fogva idegorvosért kiált. De kérdés, miért épp a hadseregben van, annyi kegyetlenkedő, perverz ember?

Bebel csak céloz az okra, amikor a legutóbbi időben történt két botrányt emlegeti. Potsdamban egy *Eichel-Streiber* nevű dzsidáshadnagy fogadásból egymásután egy öblös pohárral és egy palackkal kenyeret ivott tisztársai között. Mivel idejekorán nem gombolták ki a kabátját, feszes gallérját, megtuladt. Egy másik hadnagyot, *Hollmann*t magánlaksértés és más kicsapongások miatt egy hónapi börtönre ítélték, mert enyhítő körülménynek tekintették, hogy részeg volt.

Bebel a katonai kegyetlenségek hosszú so-

rából csak a legjellemzőbbeket mondta el. Borzolóban egy altiszt az egyik közlegénynek, mikor vasárnapi kimenőre készült, szétvagdalta az uniformisát és megparancsolta hogy újra varrja össze. Kilenc órára a legény készen lett az öltögetéssel, de erre az altiszt megint szerte-szétjelte szabdalta az uniformisát. Ugyanerre az altisztre hatvanhárom kegyetlenkedést, kétszáz pofont és egy csomó karddal való vagdalkozást bizonyítottak be.

A második hadtest egy tisztjét, mert egy közlegényét halálra kinezta, egy évi és néhány havi fogházra, meg lefokozása ítélték.

Egy odenburgi ezred altisztjére száz brutalitási esetet bizonyítottak. Egy izben ráparancsolt a káplárjaira, hogy feküdjenek hasra és *legegjenek a gyepet, mint az ökrök.* Mindegyik engedelmességedett, mert különben még a szubordináció ellen való vétség miatt ítélték volna el őket. Egy közlegényt a társaival hideg vízzel és kefével megmosatott és gyönyörködött a póre embeget didergésében.

Egy másik esetet a német szocialista sajtó derített ki. Egy közlegény borostás állal jelent meg a káplárjai előtt. Egy altiszt rákiáltott:

— Disznó, miért nem borotválkozol?

Elővette a zsebkését és azzal nyisszantotta le a legény álláról a szőrszálakat. Erre oda ment egy másik káplár és szólt:

— Nem így kell azt csinálni!

— Gyufát gyújtott és azzal pörkölte le a legény szakállát.

Egy *Conreich* nevű sziléziai ezredbeili kapitányt hatvanhárom izbeni kegyetlenkedése miatt háromhavi várfogságra ítélték. Zittauban egy tiszt kilenchavi, Dortmundban pedig szintén egy tiszt ötnegyedévi várfogságot kapott kegyetlenkedéseier. Az utóbbi esetben erkölcs-telen tettet bizonyítottak a bűnös tisztre.

Hogy ezek az esetek Németországban napfényre jutottak, abban nagyrésze van annak a reformnak, hogy a katonai bíróságok tárgyalása nyilvános. Erthető tehát, hogy négy országban miért riadoznak annyira a katonai büntetőtörvények korszerű reformjától.

HIREK.

Tömeges családkiirtás.

— Az Aradi Közlöny tudósítójától. —

Arad, február 20

Borzalmas esetek történtek rövid idő alatt a Hunyádmegyében élő munkanélküli bányamunkások között, akik közül számosan több, mint egy éve munka nélkül lézengnek.

Mintegy másfél évvel ezelőtt történt, hogy a kristyóri, rudai és boicai bányákban, részben az üzem beszüntetése, részben pedig az üzem redukálása miatt több mint kétszáz bányamunkás munka nélkül maradt. Ezeknek a munkásoknak egy része időközben külföldre ment, más része pedig a petrozsényi bányákban keresett munkát, ahol negyven-ötven embert csupán kegyelemből vettek föl, de oly csekély fizetéssel, hogy az illetők muguk is alig tudtak megélni belőle, otthon maradt családjuknak pedig éppen semmit sem tudtak küldeni.

A kenyér nélkül maradt munkáscsaládok lassanként eladogatták mindenüket, úgy, hogy az utóbbi időben már napokon keresztül éhezett több munkáscsalád. A borzasztó nyomort és éhséget némelyek már nem tudták tovább tűrni s kétségbeesésük közben öngyilkosságot követtek el.

Rövid idő alatt — mint nekünk írják — négy ilyen nyomorgó család vált meg az életből. *Szingán* Antal bányamunkás családja, mi alatt a családfele munkakeresés végett távol volt, az anya mérget kevert a tejbe, s azt itta

meg három gyermekével s valamennyien elpusztultak.

Losch Ferenc munkás e hó 15-én szöngázal pusztította el magát és három tagból álló családját. Hasonló módon vetett véget az életének *Bun* Lázár és felesége is, akik már teljesen kimerültek a sok nélkülözésben.

A legborzalmasabb eset azonban tegnap történt Podala községben, hol *Lámi* Illés bányamunkás a feletti elkéserevésében, hogy éhező családjának nem tudott kenyeret adni, éjjel, amikor már a családja aludt, egy beretvával elvágta alvó feleségének és két gyermekének a nyakát, ezután pedig felvágta a saját ereit és a szoba gerendájára felakasztotta magát. Másnap nagy vértócsában halva találták az egész családot.

Ezek a tömeges öngyilkosságok arra indították a hatóságokat, hogy a nyomorban szenvedő munkások között kenyeret és élelmi cikkeket osszanak ki, ami hamarosan meg is fog történni.

— **Rainer főherceg aranymenyegzője.** Bécsből táviratozzák lapunknak: *Rainer* főherceg aranymenyegzője alkalmából a Pál-templomban istentisztelet volt. Az istentisztelet után *Lueger* polgármester az alpolgármesterekkel, a tanácsjegyzőkkel és a tanács elöljáróival a főhercegi palotába ment és átadta Bécs városának emlék-feliratát, amely Bécs városának az uralkodóház iránt való szeretetét és a jubiláló főhercegi pár iránt való szerencsekívánatait fejezi ki. Azután következett a bécsi iskolás gyermekek hódolata. Minden kerületből két fehérruhás polgári iskolai leányka jelent meg. Az egyik leányka virágcsokrot és aranyozott babérágot nyújtott át a főhercegnek és ünnepi verset mondott el. Majd a wiedenai polgárság tisztelt, amely hódoló feliratot és emlékérmét nyújtott át. A főhercegi pár továbbá a tudományos akadémia üdvözlését fogadta, melynek a főherceg a védnöke. A király ma délelőtt *Rainer* főherceg lakására hajtatott és aranylakodalmi ajándékkal átadta arcképét és gratulált a főhercegi párnak, azután visszatért a Burgba. *Szell* Kálmán miniszterelnök, *Darányi* Ignác és *Seéchenyi* Gyula gróf miniszterek, ma délelőtt adták át *Rainer* főhercegnek és nejének a magyar kormány szerencsekívánatait.

— **Lónyay Stefánia és apja.** Néhai trónörökösünk özvegye, *Stefánia* főhercegnő, mikor *Lónyay* Elemér gróffal szerelmi frigyre lépett, nemcsak nagy rangjáról volt kénytelen lemondani, hanem meg kellett, hogy béküljön azzal a gondolattal is, hogy atyja *Lipót* belga király nehezte rá, amiért szive szavára hallgat. A királyi apa mindaddig, legalább niteles hír nem volt róla, nem látta leányát mint *Lónyay* Elemérné grófnét. Most végre egy brüsszeli távirat állítólag teljesen megbízható forrásból eredő értesülés szerint azt jelenti, hogy *Lipót* belga király néhány héttel ezelőtt Cannesban meglátogatta leányát, *Lónyayné* grófnét s kibékült vele.

— **A torontáli főispán felmentése.** Ismeretes, hogy *Rónay* Jenő, Torontálvármegye főispánja, a megyében uralgott zürzavaros állapotok miatt kénytelen volt leköszönni a főispánságról. A hivatalos lap mai számában közli *Rónay* felmentését a következőkben:

A belügyminiszterium ideiglenes vezetésével megbízott magyar miniszterelnököm előterjesztésére *Rónay* Jenő, Torontálvármegye főispánját, ezen állásától, hű szolgálatainak elismerése mellett, saját kérelmére felmentem Kelt Budapesten, 1902. évi február hó 16-án.

Ferencz József, s. k.

Szell Kálmán, s. k.

— **Mise a pápáért.** XIII. *Leo* pápa ma ünnepelte 25-ik évfordulóját annak, hogy pápává avatták. *Vaszary* Kolos bíboros hercegprímás

körlevélben elrendelte, hogy a mai napon az összes katolikus templomokban hálaadó istentiszteletet mondjanak a jubiléus pápáért. A minoriták aradi templomában Csák Cirják dr. tartományi rendfőnök tartotta az ünnepélyes Te Deumot.

— **Az új román püspökségek.** Néhai Saguna András br., a hirhadt görög keleti metropolita jelentékeny vagyont hagyott arra a célra, hogy a görög keletiek püspökségei szaporíttassanak. Az ő végrendelete szerint a püspökségek száma hárommal volna szaporítandó. Saguna halála óta jó idő telt el, de a végrendelet vonatkozó részeinek megvalósításáról nem lehetett szó, minthogy kellő pénz nem állt rendelkezésre. A néhai érsek által hagyományozott összeg azonban a kamatokkal rendre felszaporodott, úgy annyira, hogy pár év előtt már aktuális lett a gör. kelet. püspökségek szaporításának kérdése, melylyel az arani gör. keleti kongresszus hivatalosan is foglalkozott. Ez alkalommal ujjonnan felállítandó püspökségek elhelyezésének kérdése nagyobb vitára adott okot. Abban, hogy az egyik püspökség Temesvárotra, a második Nagyváradon helyeztessék el, általában megegyeztek a görög keletiek. Az Erdélyben létesítendő püspökségre nézve ellentét támadt közöttük. Egyrésze Kolozsvárra, másrésze Deésre kívánta helyezni az új püspökséget. A Deés mellett agitálók vezére egy újabb időben sokat emlegetett deési román ügyvéd volt, aki furfangos érvekkel tört lándzsát Deés mellett. A döntés a közel jövőben meg lesz.

— **Ujból a szerb gólya.** Belgrádból azt az érdekes hirt jelentik, hogy egyik ottani esti ujság közlése szerint a királyi családban még ebben az esztendőben örvendelés eseményt várnak. A hirt nagyon bizalmatlanul fogadják.

— **Olcsóbb lesz a telefon.** Orvendetes intézkedésre készül Hegedüs Sándor kereskedelmi miniszter. Ugyanis legutóbb úgy intézkedett, hogy a távbeszélő berendezések építési, használati feltételei általánosságban revízió alá véssenek, mert kiváló súlyt fektet arra, hogy a távbeszélő berendezések létesítése és használata, úgy a vidéki városok, valamint a székesfőváros közönsége részére is, a lehető legmészebb határig megkönnyíttessék. A kereskedővilág nagy megkönnyítésére szolgálna, ha mindenki számára hozzáférhetővé tennék a telefont.

— **Az igazságügyminiszterium új palotája.** Budapestről táviratozzák, hogy Plóze Sándor miniszter új igazságügyminiszteri palota építését határozta el. A mostani albérletet megszünteti s a Dunasoron új palotát építtet, az új országház szomszédságában. A palota négyemeletes lesz s a telek árán kívül két millió koronába fog kerülni.

— **Jelenetek a Reichsrathban.** Az osztrák képviselőház mai ülése, — mint bécsi tudósítónk táviratozza, csendesesen kezdődött. Mikor azonban Hagenhoffer a nagynémeteknek a parasztnépre gyakorolt hatásáról beszélt, a nagynémetek fülsüketítő lármá közepett ököbe szorított kézzel megrohanták Hagenhoffert, ilyen szavakat kiáltozva felé:

- Aljas kutya!
- Szemtelen bitang,
- Lump, gazember!

A botrány már-már tettelegességre került, Stein Frankot alig lehetett visszatartani a verekedéstől. Az elnök összetett kézzel szólt:

— Az istenért, csendet kérek uraim...

A szenvedélyeket csak nagynehezen lehetett több képviselő közbenjárására lecsillapítani.

— **A budapesti ügyvédi kamara** március hó 20-án tartja az évi közgyűlését. Mivel ekkor ejtik meg a tisztújítást is, a kar kebelében igen élénk a mozgalom. Három párt szervezkedett tekintélyes számú hívekkel: a régi kör-párt, a reform-párt és a közép-párt. Természetes, hogy

ekként a kamara vezető tisztségeire is a jelöltek száma, de az eredmény, mint a jelöltek didálások a két első helyen említett pártok már megőrizték, biztosra vehető. Így kétségtelen, hogy a kamara elnökévé Szivák Imrét szemben Nagy Dezső dr.-t, a jelenlegi tükért fogják megválasztani nagy többséggel. Alelnök Briüll Ignác dr. és titkár Papp József dr. lesz. Kétséges csak az, hogy a kamara ügyészi állására a két egyformán nagy párttal bíró jelölt: Pollák Illés dr. és Baracs Marcel dr. közül melyik kap nagyobb számú szavazatot. A pártok közül a harmadik: a közép párt még nem tartott jelölő értekezletet.

— **A mindentudó jósno.** Egy ismert budapesti jósónél történt a következő eset: Egy fiatal asszonyka gyanakodott a férjére, hogy megcsalja. De tovább sehogysen tudott menni a gyanunál. Akárhogy kutatott, semmi bizonyítékot nem talált. Végre egy jó barátja azt ajánlotta, hogy menjen el a jósasszonyhoz. Az majd megmondja neki az igazat. Az asszonyka ugyan nem hitt az ilyesmikben, de úgy tett, mint minden kételkedő: fölment. A jósasszony egy csomó kérdést intézett hozzá, aztán holmi ünnepies ceremóniák után titokzatos hangon mondta:

— Szerencsétlen asszony! A te férjed már két esztendő óta megcsal téged!

Az asszonyka elsápadt, — de aztán dacosan mondta:

— Eh, nem hiszek az egészben!

A jósasszony újra megfogta az asszonyka tenyerét és zavartalanul folytatta:

— Pedig a vonások nem hazudnak. Sőt a te tenyered azt is megmondja, hogy te is megcsalod a férjedet három esztendő óta!

A fiatal asszonyka egyszerre megtántorodott és lesújtva rebegte:

— Ah! Hát mégis megcsal a nyomorult!

Most már ő is hitt a boszorkában.

— **A bécsi családi dráma** részleteiről a következőket jelentik: Held Tivadar dr. családi élete kezdettől fogva boldogtalan volt. Az asszony adott rá okot, úgy, hogy a férj ezelőtt három évvel kénytelen volt tőle elválni. A gyermek az asszonynál maradt, ki az anyjához ment lakni. Dr. Held az asszonynak már csak a gyermek miatt is 240 korona havi tartáspénzt adott. De az asszony a gyermeket kosztba adta, ő maga utaztatott s a gyermekkel mit sem törődött. De férjét napról-napra üldözte. Ha meglátta az utcán, utána futott s botrányos jeleneteket idézett elő. Egyszermind minden nemmis okért a törvényszékhez futott, hogy férjét bapaaszolja. Panaszai azonban mindig alaptalanok voltak. A mint végre dr. Held látta, hogy gyermekének jobb dolga lesz nála, mint idegen embereknél, bepörölte elvált nejét a gyermek kiadatása miatt, azzal az indoklással, hogy a gyermeket nem gondolja rendesen. A gyermeket oda is ítelték neki. Az asszony ebbe nem nyugodott bele s tovább folytatta apórt a gyermekért. A gyermek ezalatt az atyjánál maradt. A tárgyalások folyamán a legkínosabb jelenetek fordultak elő, úgy, hogy Held házmasterőnéjének kellett közbelépnie, aki egyszer az asszonyt ki is utasította a házból. Dr. Held kinszenvedése elviselhetetlen volt. Az asszony többször megtámadta őt az utcán s a kis Grétét, akivel sétált, erőszakkal szakította el tőle. Végre megengedték neki, hogy a leányt hetenként kétszer láthassa. El is jött pontosan, de férjének ezután is kellemetlen jeleneteket okozott, úgy, hogy ez végre megunva a sok vexálást, a havi tartáspénzt beszüntette. Az asszony most kifizetetlen számlákat hozott neki s követelte azoknak kifizetését. Tegnep este is két ily számlát hozott s kérdezte Heldtől, vajon kifizeti-e? Dr. Held kijelentette, hogy ilyesmikről többé mit sem akar tudni. Az asszony erre azt felelte: „Akkor magamhoz veszem a gyermeket!” s bement a másik szobába. Hallották, hogy a gyermekkel gyöngéden beszélget. Egyszerre lövés dördült el. Held és nála levő fivére a szobába futottak s e pillanatban egy másik lövés dördült el. Heldné asszony a gyermeknek, kit ölben tartott, bal halántékába egy golyót lőtt. A szegény kis Grete a földre bukott, hol eszméletlenül terült

el. Az asszony hátrahanyatlott s rögtön meghalt. A kis leányt a Ferenc József kórházba vitték. Még azon este magához tért s megismerte nagybátyját, ki ágyánál volt. Nagybátyja kérdezte, hogy elhívja-e az atyját, mire Grete hangosan s örvendő mondta, hogy „igen!” Az orvosok reménylik, hogy a gyermek életben marad.

— **Megszöktetett apáca.** Zágrábi jelentések szerint Don Ivo, egy görög vallású pap megszökött egy apácával. Az illető pap már néhány év előtt került Dernisből — ahol, mint később kiderült, bizonyos szabálytalanságokat követett el — Zágrábba s ott eleinte ujságot akart alapítani, amely tervei szerint, a katolikus és orthodox vallás egyesülését akarta propagálni. Majd egy klerikális népbank érdekében fejtett ki széleskörű akciót, mi által megnyerte Posilovics érsek kegyét, aki ezért örökös állást biztosított neki valamelyik egyházi intézetnél. Ott beleszeretett Vilanda nővérbe és miután egyesült erővel eladták az intézet teheneit, faképnél hagyták az érseket és a horvát fővárosból Amerika felé vették útjukat, ahol hir szerint, a horvát kivándorlottak között egy új vallás eszméit szándékoznak terjeszteni.

— **Merénylet egy tanító ellen.** Törökbecsén, mint nekünk írják, G. A. tanító a napokban bement az ipariskolába, hogy óráját megtartsa. Tárgyába annyira belemerült, hogy bár a tanítási óra elmúlt, nem akarta tanítását csonkává tenni a félbeszakítással és még néhány percig ott tartotta a tanulókat. Nem tetszett ez a tanulóknak, akik közül egy asztalosinasnak, aki hangosan odaszólt a tanítónak, hogy: „Tán már haza is mehetnénk, 7 óra elmúlt.” G. A. erőlyes szavakkal utasította rendre a tiszteletet nem tudó inast, aki erre padjából bunkosbotot vett elő és a tanítóra rohant. A tanító elhárította az ütések és rendőrt küldött. Míg a endőr megjött, az inas kiszökött az iskolából, előbb azonban felugrott a katedrara és ujából nekirotyott bunkosbotjával tanítójának. A tanítótestület a jövőre nézve rendőri asszisztencia mellett kénytelen a tanítást megtartani.

— **Katona-tragédia.** Sehász Kálmán pozsonyi utászkatona tegnap éjszaka megtámadta Magrovics Mária cselédleányt s mert a leány nem hajlott szavára, kihuzta oldalfegyverét és megszurta a nőt. Magrovics Mari segélykiáltására elősietett a közeli rendőr, aki a leányt a kórházba szállította, az esetet pedig az utászkatona őrmesterének bejelentette. Sehász a büntetéstől való félelmében szolgálati fegyverével föbellette magát.

— **Az öngyilkos nyomdaigazgató.** Budapesti tudósítónk jelenti: Müller Agostnak, a Pester Lloyd nyomdavezetőjének holttestét Vácról hazaszállítják és a kerépesi-utú temető halottsházában ravatalozzák föl. Temetése ugyanonnan holnap, pénteken délelőtt 10 órakor lesz. Az a hir, mintha Müller Agostot családi viszály kergette volna a halálba, nem felel meg a valósnak. A szerencsétlen ember már hosszabb ideje buskomorságban szenved és végzetes tetét pillanatnyi elmezavarban követte el.

— **Betörés egy adóhivatalba.** Vakmerő rablás kísérlet történt — mint nekünk írják — tegnap éjjel a rumai adóhivatalban s hogy a rablás nem sikerült, az ottani rendőrség éberségének tulajdonítható. A vakmerő betörők éjnek idején bemásztak a kőfallal körülvett adóhivatal udvarába s az udvar felől bejutottak a pénztárszobába. A betörők azonnal hozzáláttak a pénztárszobák kifurrásához. Éjfél tájban két rendőrből álló őrszolgát haladt el az adóhivatal előtt s ezek észrevették, hogy a pénztárszobában világosság van. Erre felkeltették az épület másik szárnyában lakó Lovrik Antal hivatalosolgát, akivel felnyitatták a hivatal vasajtáját s munka közben meglepték a betörőket, kik közül kettőnek sikerült már akkor elmenekülni azon a nyiláson, melyet a falon keresztül vágtak. A betörők a belépő rendőroket és a hivatalosolgát revolverlövésekkel fogadták s

az egyik rendőrt meg is lötték a balvállán. A rendőrök szintén lövéssel feleltek s az egyik rablót mellbelőtték, a másikat pedig a lábán érte a golyó. A lövések után a rendőrök ismét lezárták a vasajtót s a falon vágott lyuk elébe álltak, hogy a rablók el ne menekülhessenek, a hivataliszolgát pedig elküldték a városházára segítségért. Nemsokára megérkezett Budimirovics rendőrkapitány egy csapat rendőrrel s ezek aztán lefűlelték a bent szorult betörőket, kik közül Kucevics Dusan, akit a rendőrök golyója mellén talált, már halva volt. A többieket, névszerint: Obressán Milos, Szán Miklós, Perucics Gyokó és Nikics Pájó betörőket elfogták. A betörők már teljesen összerongálták a pénztárszekerényt s ha a két rendőr egy órával később veszi észre a betörőket, sikerült volna azoknak százötvenezer koronát elvinni készpénzben.

— A jegy miatt. Becze Zsigmond gazdember az éjjeli vonattal Gödöllőről Aszódra akart utazni, jegye azonban csak Besnyőig szólt. A kalauz, miután ezt konstata, harminc fillér utánfizelésre szelította fel s Becze erre hajlandónak is mutatkozott. Bagh körül járt a vonat, mikor a gazda arra gondolt, hogy innen már könnyen begyalogolhat Aszódra és meg is takaríthat harminc fillért. Mikor a személyvonat beért Aszódra, mindenütt keresték Becze Zsigmondot, de nem találták. Az állomásfőnök rögtön embereket küldött ki fáklyákkal a vonalra, mert nyilvánvaló volt, hogy Becze a haladó vonatról leugrott. Meg is találták őt Bagh állomás órháza mellett — holtan. A szerencsétlen ember épen abban a végzetes percben ugrott ki a kupéból, midőn Aszód felől egy tehervonat közeledett a másik sínpiácra. A tehervonat agyongázolta.

— Felségsértő asszony. A biharmegyei Csökmön történt a napokban, hogy valami hivatalos ügyben megidézték a község házához Kovács Mária asszonyt. Kisebb kihágás miatt kellett megjelennie. A tanácssteremben folyt a tárgyalás, ahol a falon rendes szokás szerint ott van a király arcképe is. Mikor a bíró a törvény nevében kimondta az asszonyra a büntetést, ez irtózatos káromkodásban tört ki. A dühös némbor annyira megfélemedezett magáról és a kötetes tiszteletről, hogy káromkodás közben még a falon függő képről sem feledkezett meg s azt reprodukálhatlan kifejezésekkel illette. A bíró intézkedésére a csendőrök azonnal elfogták Kovács Mária-t s a felségsértő asszony most a járás hatóság fogházában várja méltó büntetését.

— Egy család tragédiája. Megrázó, bus történet ez, pusztulásáról egy családnak, melyet a szerető apa halála szétvetett. Bogoli György cigányvölgyi iparost az elmúlt hét elején rozsdás szeg sebezte meg az ujján, de nem tulajdonított jelentőséget a dolognak s gondtalanul végezte munkáját, miközben a seb elmergeseedett. A tragédia ott kezdődik, hogy a szerencsétlen ember végzetes operáció után meghalt a biharmegyei közpórházban. A szomorú esetről legelőször József nevű fia értesült, aki Nagyváradon fűszerkereskedő-inas. A szegény fiu táviratot küldött édesanyjának, aki égő lázban betegen várt a kórházból jövő hírekre. Mikor a távirat hazaért Cigányvölgyre, a házigazda vette át a sürgőnyt, s hogy a beteget a nagy izgalomtól megkímélje, nem közölte a gyász hírt Bagolinéval, akinek kilenc éves fiacskája hasztalan várta a táviratra:

— Nem lam, — mondta a házigazda — nem szabad megtudni anyátnak mi van benne. — Mért?

— Meghalt az apád.

A kilenc esztendő gyermek sápadtanszólanul huzódott ki a szobából, s eltűnt a szem elől. Egy óra múlva akadtak rá a házbéliek, de akkor már halott volt a szegény kis fiu. Azt az üveg orvosságot hajtotta föl, amivel édesapját otthon gyógyították, s aminek minden csöppje mérge volt ugyanis. A nagy tragédiáról eddig mitsem tud az édes anya, aki maga is a halállal küzdöklik.

— Eltűnt színész. Borsodi Vilmosnak, a fővárosi nyári szinkör igazgatójának fiatal szöke leánya: Borsodi Paula tegnap délelőtt 10 órakor eltávozott hazulról s azóta nyoma veszett.

— A gondatlanság áldozata. Özv. Márián Péterné csalán-utca 1. szám alatt levő lakásán 3 éves kisfiát Márián István szomszédjának, Horváth Pálnak az őrizetére bízta, míg magában járt a városházán adót fizetni. Horváth Pál közben elaludt s az őrizetlen kis fiu az ablakon hagyott edényből marólugot ivott. Első segélyben Ötvös Dániel dr. részesítette. A fiu aligha lesz megmenthető.

— Diákok harca a kozákokkal. Lembergől ujjabb nagyszabású diák-zavargások híre érkezik. Az egyetemi hallgatók nemzeti zászlókkal ilyen szavakat kiáltozva, járták be az utcákat:

— Le a Romanovokkal!

— Vessen az abszolutizmus, éljen a szabadság!

A kozákok megtámadták a tüntető diákokat s közöttük véres harc fejlődött ki. A katonaság nem képes a zavargásokat elfojtani.

— Ruha üvegéből. Brooklinban egy énekesnő üvegéből készült ruhát visel. Az üveg ruha nem törékeny és nem is kemény, oly finom szálakból van, mint a selyem. Az exotikus ruhának különösen este világítás mellett van óriási hatása; ekkor a szivárvány összes színeiben pompázik.

— Gyermekgyilkos anya. A budapesti rendőrség ma délelőtt a Szent János-kórházban letartóztatta Juricza Juliska 26 éves hajadont, aki bestiális módon elpusztította ujszülött gyermekét. Jurica Juliska a szörnyű tettet még február hó hatodikán követte el. A Városmajor-utca 6-ik számú házban történt a gyilkosság. A leány hozzátartozóinak feltűnt, hogy Jurica sokáig járt künn az udvaron. Keresésére indultak s végre aléltan találtak rá a ház félreeső helyén. Bevitték a Szent János-kórházba. Másnap a csatornában egy ujszülött gyermek tetemére akadtak. A rendőrorvos megállapította, hogy a gyermeket úgy ölték meg, hogy fejét beszorították a csatornába, ahol azután megfuladt. A gyilkosság gyanúja Jurica Juliskára esett. Tegnapi elhagyta a Szent János-kórházat, mert állapota teljesen jóra fordult. Eltávozása után azonban már le is tartóztatták s a szörnyű tettet már az első kihallgatás alkalmával beismerő. Ma átkísérték az ügyészség fogházába.

— Tíz krajcár harminc hold föld. Mos Demeter oláhapáti lakos hirdette ezt így Nagyváradon. És a vásárra összegyűlekezett sok szegény ember hitt neki. Mert a szegény ember hiszékenysége, amikor helyzete javítására van kilitása, végtelen. Most Demeter elmagyarázta nekik, hogy Oláhapátiiban nagy földosztás lesz, minden ember, aki 10 krajcárt fizet és feliratkozik a nála levő jegyzékbe, harminc hold földet kap ingyen. A nép pedig tódult hozzá, fizette a tizkrajcárokat hűségesen, s amire a rendőrség nesztét vette a dolognak, már 118 ember nevét találták a jegyzékben. A rendőrség elfogta a fufangos csalót.

— Szerencsétlenül járt fiu. Özv. Veturelli Sándorné 13 éves Ferenc nevű fiát a szalma-papirgyár gépe elkapta. A szerencsétlenül járt fiunak a gép eltörte a karját.

— Lövöldözés a lakodalmon. Csuszkomban tegnap Szédlőssy János földmives egy lakodalmon revolverből lövöldözni kezdett s az egyik golyó egy áldott állapotban levő asszonyt ért, ki rögtön meghalt. Az asszony két gyermeket hagyott hátra.

— Gyujtogató uriaszony. A bécsi tartományi törvényszék fogházában tegnap óta egy fiatal előkelő házaspár ül. Gyujtogató vádja miatt tartóztatták le őket. A férjet a mai nap folyamán szabad lábra bocsátották, az asszony azonban ott maradt, miután bevallotta, hogy butoraikat ő gyujtotta fel. A gyujtogatót azért követte el, mert tudta, hogy a butorok biztosítva vannak s pénzhez akart jutni.

— A hosszú női keztyűk. A hosszú keztyűk előírás szerűen divatosak estélyeinken és bál-

jainkon. Ez a divat sem nem szép s különösen a táncosoknak nem igen célszerű. Miután a nyak és váll szabad, kettősen keilemellen a karnak bepréslése a szűk keztyűkbe. A hosszú keztyűk divatja a francia direktorium idejéből való, mikor a régi római ruhát utánózták, a melynek rövidke az ujjai. Ez a divat fennmaradt a császárság idejében és ezután is a tizenkilencedik század harmincas évéig. Akkoriban még volt értelme, mert rövid ujjú ruhákat viseltek a meleg idényben is és a hölgyek a hosszú ujjakkal karjaikat védték a nap ellen. A harmincas évek végén eltűntek a rövid ujjak és a hosszú keztyűk. S a hosszú keztyűt csak Sarah Bernhardt kezdte ismét viselni, a kinek nagy művészetével tűnt fel együtt horribilis soványsága is. S az élolmes művész nő kényszerűségből csinálta meg a hosszú keztyűk erényes divatját s ezt az erényt mai napig gyakorolják hölgyeink a keztyűgyártók igen nagy örömére.

— A tavaszi enyhe időjárásban bizony sokan gondolnak cipővásárlásra. Az illetőket értesítjük, hogy jó anyagból készült elegáns szabású, kézigyártmányú lábbelit feltétlenül szolid áron kaphatnak Porter Vilmos Nagy-Áruházában a Szabadságtéren. Forduljanak ezért bizalommal e céghez személyesen, vagy íráshán. — Ugyanott a tavaszi árúk már megérkeztek!

— Ujtás! Honisch L. István cs. és kir. főher. udvari fényképész művészeti akadémiai tag műtermében Szabadság-tér 16. (Dománypalota.) Telefon 358., minden vasár és ünnepnapon eszközölt felvételekről 6 drb. vizit fénykép 4 korona, 6 drb. kabinet fénykép 10 korona. A kabinet kép lehet: menyasszonyi, családi vagy bármilyen csoport felvételtől is. Művészies és pontos kivitel szigoruan be lesz tartva. A n. é. közönség szives figyelmét felhívjuk ezen ujtásra.

— Adomány. Özv. Martiny Gyuláné urnó az „Aradi polgári jótékony nőgyűlet“-nek 20 koronát sziveskedett adományozni, mely adományért halás köszönetet mond Urbán Ivánné egyesületi fővédőasszony.

— T. üzletfeleink szives tudomására hozzuk, hogy Révész Nandor könyv- és papirkereskedő urat (Szabadság-tér 20. szám. Telefon 265 sz.) képviselőséggel ruháztuk fel, ki elfogad minden a nyomdánkat, valamint az Aradi Közlöny kiadóhivatalát érdeklő megbízásokat.

— x — Ami jó az hathatós! Dacára, a sok savanyuvizek konkurencijának, sikerült a hirneves Krondorfi savanyuviznek évről-évre nagyobb forgalmat csinálni. Ez annak köszönhető, hogy a Krondorfi savanyuviz páratlan jóízű asztalivíz, azonkívül, mint gyógyital nyálkaoldó hatásánál fogva ugy a gyomor, mint a tüdő s a többi hurutos bántalmaknál az orvosok által a legjobb sikerrel alkalmaztatik.

Titokzatos szász küldöttség.

(Kérelem a kultuszminiszterhez.)

— Az Aradi Közlöny tudósítójától. —

Arad, február 20.

E hét keddjén és szerdáján egy kéttagu, nagyszabású szász küldöttség járt Budapesten szörnyű titkolozások közepette. A küldöttség tagjai voltak: Wolff Károly dr. egyházi főkurátor és Teutsch Frigyes dr., Teutsch erdélyi szász püspök fia, a kiket Budapesten Melczér Vilmos szász képviselő kalauzolt — szintén operetszerű titokzatosság mellett.

Nemde, méltán fel lehetne tenni a kérdést, hogy jogosulatlan követelésekkel állott-e elő ez a kised küldöttség, vagy valóban restelte-e, hogy a szászoknak is van kérelmük a magyar kormányhoz?

Nos, mi megfejthetjük a rejtélyt. A két szász valóban volt oka titkolozni!

Jártak ők Fejérváry Géza báró honvédelmi miniszternél és Lukács László pénzügyminiszternél is bagatell ügyekben. Ezek nem érdemlik a külön felemlítést. De felkeresték a képviselőházban Wiassics Gyula kultuszminisztert is, és az itt előadott kérelmek külön méltánylást érdemel.

Tudni kell, hogy a Teutsch szász püspök fennhatósága alá tartozó egyházmegyének van vagy 12—14 egyházközsége, amely tisztán magyar bivekből áll s amely községek már régebben tiltakoztak a szász püspöki fennhatóság ellen és az egyházkerülethez, majd a konventhez azzal a kérelemmel járultak, hogy kebelezzék be őket a tiszavidéki egyházkerületbe Zelenka püspök fennhatósága alá. Kérésük teljesült is, ami érthetőleg fáj a szászoknak, mert ime szászosító hálójukból e községek szerencsésen megszabadultak.

Mi történt ezután?

A 12—14 magyar egyházközségen kívül vannak egyes erdélyi helységek, kisközségek, amelyeknek magyar lakosairól az említett rendszabály nem intézkedett külön, de természetesen a magyar egyházközségekhez vonzódtak és odatartozóknak kívánták magukat.

Ez ellen Teutschék kézzel lábbal tiltakoztak és folytonos galibát okoztak a tiszavidéki ág. ev. püspökségnek. De mert a jog, a méltányosság és a hazafiság is ellenük szólott, hát célt eddig nem értek.

Nos ebben az ügyben járt a Wolff-Teutsch küldöttség Wlassics miniszternél, a kit a „surlódások” megszüntetésére kérték fel, hogy ugyanis a be nem osztott magyar hívek ezután is Teutsch püspök fennhatósága alá tartozzanak.

Hogy a miniszter mit felelt nekik erről, a titokzatosság következtében nincs tudomásunk, mert a miniszter rögtön ezután Bécsbe utazott a Rainer főhercegék aranylakodalmára.

De meg vagyunk győződve arról, hogy a minisztertől érdemleges választ nem kaptak.

Egyet azonban tudunk. Ha elutasítják a jogosulatlan kérelmüket, lesz mit olvasnunk újból a németországi lapokban a magyar barbárságról és erőszakos magyarosításról!

TÖRVENYKEZÉS.

§ A soroksári kiskirály. Az „Erzsébetfalvai Közlöny” egy kis gúnyolódó, de egyuttal erősebb megrovást is tartalmazó cikket közölt, a melyben Szilávik István soroksári gyógyszerészt aféle vidéki kiskirálynak nevezte, a ki azt hiszi, hogy neki mindent szabad. Szilávik István nemrég a kompánistája volt Stern Bernát szikvizgyárosnak s mikor felbomlott köztük a társasviszony, a volt társát a büntető feljelentések egész özönével üldözte. Ha az egyik alaptalannak bizonyult, előállt a másikkal, mert a soroksári kiskirály — ugymond a cikk — ekként elmélkedett:

— Nem az a kérdés, hogy bűnös e Stern, hanem az, hogy ki vagyok én, Szilávik a megvibizottsági tag.

Az erőszakos üldözést ostromozta lapjában Radó Károly szerkesztő, megemlítve azt is, hogy Stern egy alkalommal, midőn házkutatást tartottok nála, ugyancsak „tönkretette a kiskirály méltóságát.” Szilávik gyógyszerész rágalmazás és becsületsértés címén a lap ellen pört indított, a melyet ma tárgyalt a budapesti sajtóbíróság Zsitvay Leo elnöklésével. Radó szerkesztőt Eötvös Bálint dr. országgyűlési képviselő védte.

A vádlott ama kilentése után, hogy a közérdek vezette tollát, kihallgatták tanukép Stern Bernát gyárost, a ki előadta, mint üldözte őt a panaszos gyógyszerész. Meg is mondta egyszer neki, hogy „kirugja” a házából. A panaszos, miket ellene tett, mind alaptalanoknak bizonyultak, a mint az az iratokból is kitűnik. A panaszos ellenezte a tanu megesketését, de azt dr. Eötvös Bálint védő kértére elrendelte a bíróság. Ezután konstátálta a védő, hogy Radó csak az igazat írta s így rágalmozást nem követett el, sőt becsületsértést sem, mert az a megjegyzés, hogy Soroksár kiskirályának tönkretették a „méltóságát”, nem lehet becsületsértés. A sajtóbíróság csakugyan fölméltó ítéletet hozott és a panaszoszt a költségek viselésére is kötelezte.

§ Az eladott üzlet. Budapesti tudósítónk írja: A Ferenc József-kaszárnyában, meg a Pálffy-laktanyában, tehát két helyen is volt kantinja Szikora Ágost Imrénének. Üzleteit pedig az öcsésének, Szikora Albertnek a neve alatt vitte, a mit azonban lehetőleg titokban tartani igyekezett. Így aztán Szikora vagy 10,000 korona adósságot csinált. Egyszerre a másik Szikora, kinek nevén az üzlet ment, halálos beteg lett. Fogta hát magát a familia s akként csináltak „rendet”, hogy a halálosan beteg ember eladta üzletét a másik Szikora anyósának. Persze ezt is egész csendben cselekedték meg s amikor a volt névleges üzlettulajdonos pár nap mulva meghalt, a hitelezők bottal üthették a pénzük nyomát. Miután a károsok följelentést tettek, Szikora Ágost Imrét letartóztatták, de utóbb fölmentették a törvényszék előtt tartott végtérnyaláson. Ma foglalkozott az ügygyel Devich bíró elnöklése mellett a kir. tábla és dr. Fittler főügyész-helyettes, valamint dr. Várkonyi osztrák védő meghallgatása után szintén felmentette Szikorát a család vádja alól.

NAPIREND.

Február 21. Péntek. Róm. kath. naptár: Jézus lánd.:s. — Protestáns naptár: Meinrad. — Izraelita naptár: Purim Katan. — Görög-keleti naptár (február 8.): Tódor vértanú. — A nap két 6 óra 40 percek, nyugszik 5 óra 15 percek. — A hold két 4 óra 25 percek, nyugszik 5 óra 35 percek.

Időjárás. Légnyomás reggel 7 órakor 766.1 milliméter, délután 2 órakor 767.8 milliméter. — Hőmérséklet reggel 7 órakor 0° + 4.1, délután 2 órakor 0° + 4.7. — Szél iránya és ereje reggel 7 órakor D. 3, délután 2 órakor DN. 2. — Felhőzet reggel 7 órakor borult, délután 2 órakor borult, esik. — Csapadék az utóbbi 24 órában 0 milliméter.

Időjelzés. A központi meteorológiai intézetnek Aradon a küldött táviratát szerint a mai napra a következő időjárás várható: Enyhe, keleten éjjeli fagy, délen elvélve csapadék.

Szabadságszolgálat emléktárgyak országos múzeuma (színház-épület 1-ső emelet.) Nyitva van mindennap délelőtt 8 órától délután 6 óráig. Belépti-díj: Hétköznapokon 40 fillér, vasárnap 20 fillér.

Kölcsey-könyvtár. Nyitva van hétfőn, szerdán és szombaton délelőtt 11 1/2—12 1/2 óráig, kedden, csütörtökön és pénteken délután 1 1/2—2 1/2 óráig, vasár- és ünnepnapokon zárva. Helyiség: Breklye-múzeum helyisége mellett ülés terem.

Február 21. A Kölcsey-egyesület fölolvadó-estéje délután 5 órakor (Felső kereskedelmi iskola.)

Február 22. Az aradi mérnök- és építész-egylet estéje (Központi szálló). A magyarországi munkások rokkan- és nyugdíj-egylete aradi fiókjának táncmulatsága (Pécskaftul 1.) — Jegyzőválasztás Borosjenőn. — Az aradi kereskedők körének táncostéje (Polgári fiúiskola.)

KÖZGAZDASÁG ES KÖZLEKEDÉS.

— Osztrák és magyar malmok közös akciója. Bécsből telefonálják, hogy a magyar fővárosi malomgyárosok kezdeményezésére az osztrák nagymalmok ma ülést tartottak, melyen kimondták, hogy a sok oldalról szorongatott malomipar érdekében szükség van nagyobb arányú akcióra, melyben úgy a magyar, mint az osztrák nagy malmok részt fognak venni.

— Meghívás. Csutak Károly első teme és rendező Intézet Entreprise les pompes funebres Szent-Margit részvénytársaság 1901. évi rendes közgyűlését folyó évi március hó 3 án délelőtt 11 órakor tartja meg Aradon, Szabadság-ár 20. sz. helyiségben, melyre a t. részvényeseket ezennel meghívja. Serrrend: 1. A jegyzőkönyv hitelesítésére küldendő két részvényes kinevezése. 2. Az igazgatóság jelentése. 3. A felügyelő-bizottság jelentésével kapcsolatban az 1902 évi mérleg feletti határozat-hozatal. 4. Az igazgatóság és a felügyelő bizottság-nak a felmentvény megadása. 5. Esetleges indítványok. Kik a közgyűlésen résztvenni hajlandók, felkértemek, hogy alapszabályaink 12. §-a értelmében részvényeiket március 2. déli 12 óráig Arador, vagy Temesvárt az intézetnél letenni sziveskedjenek. Aradon 1902. február hó 10. az igazgatóság. Vagyon 1901. december 31. Pénzkészlet 904.79 Felszerelés 55,320, leírás 5320=50,000. Üzleti berendezés 5900, leírás 900=5000. Aru 5739.38. Adó-sok 71221.46. Egyenleg 16130.2, összesen 148,995.65 Teher. Részvénytőke 100,000. Hitelezők 48995.65, összesen 148,995.65. Aradon, 1902. február 10. Hendrey Pál, Csutak Károly, Sebes Béla, ifj. Csutak Károly T. veszt.-számla 1901. december 31. Leírás szerelvényeken 5320, leírás üzleti berendezésen 900, adó 601. veszteség árukon 131, költség 27102.29, összesen 35234.29. Nyer.-számla. Temetkező számlán 19104.24, egyenleg 16130.5, összesen 45234.29. Arad, 1902. február 10. Hendrey Pál, Csutak Ká-

roly, Sebes Béla, ifj. Csutak Károly. A fenti mérleg veszt. és nyer.-számla általunk fő- és mellékkönyvekkel összehasonlítva mindenekben helyesnek találtatt Aradon, 1902. február 12. Ralkó Kálmán, Simaja Károly, Joó Lajos felügyelő-bizottsági tagok. Tisztelt közgyűlés! A kereskedelmi törvény és alapszabályok értelmében a társaság ügykezelését és számadásait többször átvizsgálva, mindannyiszor kifogástalan pontossággal győződünk meg, nemkülönben az igazgatóság által élénk fektetett 1901. évi mérleg veszt. és nyer.-számláknál is, amelyeket az üzleti könyvekkel szigorúan összehasonlítottunk. Mindezek alapján kérjük a t. közgyűlést, úgy az igazgatóságnak, mint nekünk a felmentvényt megadni sziveskedjenek. Aradon, 1902. február 12. Ralkó Kálmán, Simaja Károly, Joó Lajos felügyelő-bizottsági tagok.

— Fizetésképtelenségek. A bécsi Creditoren-Verein a következő fizetésképtelenségekről tesz jelentést: Braun Mór, Duna Szerdahely. — Schönbaum Klára Csernovitz. — Friedmann és Mautner keresk. cég. Prága. — Mandel Armin, Nyírbátor. — Grubitsch Rudolf, Grácz. — Perlberg Abraham és Fanni, Myslenice.

Budapest-kőbányai sertéskereskedelm.

— Február 20. —

Magyar elsőrendű: Oreg nehéz páronként 400 kilogrammon felül sulyban 96 — 98 fillérig. Oreg közép páronként 300—400 kilogramm sulyban — fillérig. Fialal nehéz páronként 320 kilogrammon felül sulyban 104—105 fillérig. Fialal közép páronként 251—320 kilogramm sulyban 100—112 fillérig. Fialal könnyű páronként 250 kilogrammig terjedő sulyban 93—100 fillérig. Szerelői: Nehéz páronként 260 kilogrammon felül sulyban 98—100 érig. Közép páronként 240—260 kilogramm sulyban 96 — 98 fillérig. Könnyű páronként 240 kilogrammig terjedő sulyban 94 — 95 fillérig. Sertéslétszám. Február 16. napján volt készlet 26,237 darab, február 17. napján felhajtott 432 darab, február 17. napján elszállított 726 darab, február 13. napján maradt készletben 25,983 darab. Üzlet: Változatlan.

Hivatalos árfolyamok

a budapesti áru- és értéktőzsdén.

Budapest, február 20.

Magyar aranyárjádék 40/0	119.96
Magyar koronárjádék 40/0	97.30
Magyar arany 41/10/0	120.—
Magyar ezüst 41/10/0	100.90
Magyar keleti vasút	119.25
Magyar földtehermentesítési kötvény	97.25
Magyar italmegváltási kötvény	100.75
Horvát-szlavon földtehermentesítési kötvény	96.—
Magyar nyeresémsorsjegy kölcsön	148.50
Tiszaszabályozási és szegedi kölcsön	155.50
Osztrák papírjádék	101.50
Osztrák járadék ezüst	101.35
Osztrák járadék arany	131.—
Koronárjádék	98.45
1860-iki államsorsjegyek	151.—
Osztrák-magyar bankrészvény	1635.—
Magyar hitelbank részvény	714.—
Osztrák hitelbank részvény	695.—
Osztrák-magyar államvasút	677.50
10 frankos arany (Napoleonkor)	19.05
Német birodalmi márka	117.22
London	239.35
Paris	95.40

Vasuti közlekedés.

(Érvényes 1901. évi október hó 1-től.)

ARADROL		ARADRA	
Budapest felé indul:		Budapest felől érkezik:	
Nagyváradra reggel	5.10	Személyvonat reggel	6.01
Gyorsvonat reggel	8.18	Személysz. tv. reggel	9.10
Személyvonat d. e.	11.20	Gyorsvonat délelőtt	11.51
Személysz. tv. d. u.	3.56	Személyvonat d. u.	3.53
Gyorsvonat délután	4.21	Gyorsvonat este	7.11
Személyvonat este	9.35	Szv. Szolnokról este	9.50
Erdély felé:		Erdély felől:	
Személyvonat reggel	6.35	Soborsinról reggel	6.59
Gyorsvonat délután	12.11	Személyvonat d. e.	10.50
Soborsinról délután	2.04	Radnáról délután	2.36
Személyvonat d. u.	4.30	Gyorsvonat délután	4.06
Gyorsvonat este	7.23	Személyvonat este	8.57
Temesvár felé:		Temesvár felől:	
Személyvonat reggel	6.20	Vegyesvonat d. e.	10.43
Személyvonat d. e.	11.56	Személyvonat d. u.	3.44
Vegyesvonat délután	5.—	Személyvonat éjjeli	10.53
Szeged felé:		Szeged felől:	
Vegyesvonat reggel	7.12	Személyvonat reggel	8.39
Személyvonat d. u.	4.09	Vegyesvonat este	7.06
Brád felé:		Brád felől:	
Személyvonat reggel	6.25	Borossebesről sv. r.	9.03
Vegyesvonat d. u.	12.06	Vegyesvonat d. e.	11.—
Borossebesig sv. du.	5.20	Személyvonat este	6.56

S z e s z ű z e t .

— Február 20: —

Mai jegyzéseink: Készárú nagyban nyers szesz 112 korona, kicsinyben 117 korona; finomított szesz nagyban 118 korona, kicsinyben 120 korona hordó nélkül, per 100 liter a/s, beleértve 70 korona fogyasztási adót.
Szárított moszlék: 12.80—13.— korona mmázsánsként

Budapesti áru- és értéktőzsde.

— Az Aradi Közlöny távirati tudósítása —

Budapest, február 20

Délitőzsde. Buzakinálát mérsékelt, a vételkedv korlátozott. Lanyha irányzat mellett 18.000 métermázsa került forgalomba, 5 fillérrel olcsóbb áron. Egyéb gabonának bágyadtak. Időjárás szép.

Zárul 12 órakor:

Buza 1902. áprilisa	9.48—9.49
Buza októberre	8.40—8.42
Rozs 1902. áprilisa	7.83—7.84
Rozs októberre	6.98—6.99
Zab 1902. áprilisa	7.65—7.66
Zab októberre	6.30—6.32
Tengeri 1902. májusra	5.37—5.38
Tengeri júliusra	5.51—5.53
Repce 1902. augusztusra	12.35—12.45

Zárul 5 órakor:

Buza 1902. áprilisa	9.49—9.50
Buza októberre	8.41—8.42
Rozs 1902. áprilisa	7.79—7.80
Rozs októberre	—
Zab 1902. áprilisa	7.65—7.66
Zab októberre	—
Tengeri 1902. májusra	5.37—5.38
Tengeri júliusra	—
Repce 1902. augusztusra	12.50—12.60

Zárul 5 órakor:

Oszták hitelrészvény	634.75
Magyar hitelrészvény	712.25
Lezámitolóbank részvény	454.—
Rima-Murányi vasmű részvény	512.50
Oszták-magyar államvasút részvény	675.—
Közuti vasút	658.—
Városi villamos vasút részvény	324.—

Foulard-selyem 60 krtól frt 3.65-ig méterenként blousok és ruháknak, valamint „Henneberg-selyem” fekete, fehér és színesben 60 krtól frt 14.65 krtól méterenként. Mindenkiné díj- és vámmentesen házhoz küldetik. Minta postafordultával. Schweicba dupla a postabér.

HENNEBERG G. selyemgyáros
(cs. és kir. udvari szállító) **Zürich.**

REGÉNY-CSARNOK.

A gyanafalvai tiszteletes.

— Regény. —

Az Aradi Közlöny-nek írta:

Hevesi Jenő.

[25]

(Folytatás.)

A két ember szívszorogva várta a kutatás eredményét. Néhány nap múlt el e közben kinos bizonytalanságban. Végre megjelent a detektív. Arca a büszkeségtől s a megelégedés boldog öntudatától sugárzott. Bódi és a tiszteletes reménykedve lélekzettek föl.

— Jó hirt hoz? Megtalálta? — kérdezte Bódi türelmetlenül.

— Azt hiszem, nyomon vagyok, — szól a detektív nyugodtan. — A szájak egy mulatóhoz vezetnek, ahol egy új erő föllépését hirdetik.

A tiszteletes fejét rázta.

— Ön téved, hamis nyomáu jár, uram. Ez a hölgy inkább éhen hal, de nem mutogatja magát pénzért.

— Nem, nem, ez lehetetlen! — kiáltott Bódi elvörösödve s minden tagjában reszketve. Nem olyan lány az!

— Sok ekom van hinni, hogy ő a keresett leány. — Egy ismerősömtől hallottam, hogy egy katonatiszt áldozata fölcsapott énekesnőnek s holnap lép föl először az orfeumban.

— De ez még nem bizonyíték! — jegyezte meg a tiszteletes.

— Ezt magam sem tartottam elegendőnek. Fölkerestem hát az illető helyet s néhány embertől olyan fölvilágosítást kaptam, hogy az új „ attrakció ” tényleg veszedelmesen hasonlít az önök eltűntjére.

— Ez lehetetlen! Ezt nem hihetem! — kiáltott Bódi izgatottan.

— Holnap este személyesen is meggyőződhetnek önök, ő-e az vagy sem.

— De hogyan?

— Igen egyszerű a dolog. Eljönnek velem a mulatóba.

— Az nem lehet, jegyezte meg a pap hirtelen. — Ez ellenkeznék az én szent hivatásommal.

Bódi szemrehányóan tekintett reá.

— Nemde, tiszteletes uram, ön mondta, hogy a cél szentesíti az eszközt? Most tehát, mikor itt az alkalom, hogy nyomára akadjunk, most ön hátrál meg ettől a lépéstől?

— Nem tehetem, nem szabad tennem, — szabadkozott Virágvölgyi élénken. — De van egy más megoldás is.

— Es az? — kérdezte Bódi kíváncsian.

— Megvárom önöket a legközelebbi kávéházban s az előadás után értesítenek az eredményről.

Bódi pillanatra elgondolkozott, aztán kijelentette:

— Ám legyen. Így is jó lesz... — Tehát a holnapi viszontlátásra, — bucsuzott a detektívtől.

— Nyolc óra után értük jövök.

— Készen fog találni bennünket.

Kinos bizonytalanságban telt el másnap estig az idő. Az éjszakát nyugtalanul forgolódva töltötték az ágyban. Alig pitymallott még, mikor fölkeltek s sétára indultak, hogy lehűtsék forongó agyukat a hűvös reggeli levegőn. Nem győzték várni a kitűzött időt s elvegyülve a sűrű-forgó tömegben, bekószáltak a város utcáit. Estefelé már, — a detektív lakásán voltak.

— Önök nagyon türelmetlenek, uraim, — nevetett a detektív, — mikor meglátta őket.

— Nem csoda, — jegyezte meg Bódi s megtörülve verejtékes homlokát — Ez a leány annyira a szívünkhöz van növe, hogy mióta eltűnt sem éjjelünk, sem nappalunk.

A tiszteletes felsóhajtott.

— Ki tudja, visszanyerjük-e valaha? — kérdezte halkán.

— Reméljük a legjobbat, — vigasztalta a detektív.

Nemsokára az orfeumban voltak Bódi a mulató pénztárnál két jegyet váltott s a titkosrendőrrel helyet foglalt a földszinten amely lassankint megtelt nézőkkel.

Virágvölgyi az orfeum szomszédságában levő kávéházba tért be. Szerényen megvonult az egyik sarokban s hírlapot vett a kezébe. De nem tudott olvasni. Szemei gyorsan siklottak tova a betűkön, de gondolatai máshol kalandoztak. Ott jártak a közeli orfeumban, ahol élénk vigasság honolt, — az eltűnt leányon, aki mérhetetlen gyászba borította szeretteit.

Bódi is kinos bizonytalanságban töltötte az időt a mulatóban.

Végre az új énekesnő bemutatása következett.

A közönség tömött sorain, az étellel s itallal bőven megrakott asztalok körül élénk érdeklődés támadt.

Feszült figyelemmel fordult mindenki a színpad felé. Végre pajkos nótákba kezdett a zene s csakhamar széthúzódott az előfüggöny s a színpadra perdült egy bájos, életvidor fiatal leányka göndör, vállig érő szőke fürtökkel, pajkosan nevető kék szemekkel.

A fiatalság lázasan tapsolta a szép énekesnőt, aki — mint mondani szokták — egy csapásra meghódította a nézőket.

Bódi fölugrott s öklével megfenyegette az énekesnőt. De a közönség annyira el volt foglaltva a bájos leány nézésével, hogy senki sem vette észre a különösen viselkedő izgatott embert.

— Üljön le, ne csináljon botrányt! — csitította a detektív s maga mellé erőszakolt a székre.

— Megölm a nyomorultat! — sziszegett.

De alig csendültek meg az énekesnő csá bos ajkán az első trillák, Bódi, mintha nehéz áiomból ébredt volna, mélyen föllélekzett. Letörölve verejtékes homlokát.

— Így ni, ezt már szeretem. Látom, ön okos ember. Ugy-e nyomára akadtam? — kérdezte a titkos rendőr halkán.

— Hála istennek, nem! — felelt Bódi boldogan.

— Hogyan? Nem az unokahuga? — csodálkozott a detektív.

— Nem. A hasonlatosság tényleg meglepő, szinte hihetetlenül csodás. De a hangja nem az

én Erzsikémé. Most már tudom, hogy nem ő az. Aldott legyen az Ur érette!

— De talán mégis téved! Várjunk még egy kissé! — jegyezte meg a detektív.

— Nem, nem, biztosan tudom, hogy ez nem az én unokahugom. Ez valamivel soványabb is és kissé magasabb... Mehetünk!

Boldogan sételt megvinni az örömhirt a türelmetlen tiszteletesnek.

— Örültem, hogy végre ráakadok, de nem adom a félvilágért, hogy nem ebben a fészekben találtam meg! — mondá boldogságtól sugárzó arccal.

Aztán nyugodni tértek.

(Folytatása következik.)

Városi színház.

Bérlet 134. sz.

Páros.

Pénteken, 1902 évi február hó 21 én

Az ikrek.

Operette 4 képben. Irta: Maurice Ordonneau. Fordította: Molnár Ferenc. Zenéjét szerette: Edmond Audran.

SZEMÉLYEK:

Boniface . . .	Rubos Á.	Robert . . .	Nemes S.
Catherine . .	Komlósy I.	Modeste . . .	Mányai A.
Gandichard . .	Polgár S.	Theodule . . .	Réti István.
Gandichardné	Tolnainé.	Des Filieres .	Giréth K.
Beauvisage . .	Boda Ferenc.	Clara) Kley Margit	Felhő R.
Deschamps . . .	Fenyéri Mór.	Cecil)	
De la Tourette	Palóczy Pál.	Manon	Vidor Laura.
Goutran	Arkossy V.	Therese . . .	Garai Ilonka.

Kezdete 7 órakor.

NYILTTÉR.*



BORHOZ LEGJOBB!!

KITÜNŐ ASZTALIVIZ

6s

1695

NYÁLKAOLDÓ GYÓGYITAL.

Könyvelő nő,

ki úgy a kettős könyvelés, mint a magyar és német levelezésben teljes jártassággal bír, sily működéséről pár évi gyakorlat-tal rendelkezik, alkalmazást talál. Írásbeli ajánlatokat **K. Sz.** jelige alatt e lap kiadóhivatala továbbít.

379

Van szerencsém a nagyérdemű közönség becses tudomására hozni, hogy

Építészeti-irodám

Kossuth-utca 49-ik szám alatt megnyitottam.

Több évi elméleti és gyakorlati tapasztalataim által azon kellemes helyzetben vagyok, hogy a mai kor igényeinek megfelelően úgy **Építészeti új munkákat**, mint **javitásokat, átalakításokat**, teljes megelégedésre **jutányosan** esz-közölhetek.

A nagyérdemű közönség becses pártfogását kérve, maradtam

kiváló tisztelettel:

Ifj. Kállay Nándor.

Magy. kir. államv. üzletvezetőség Aradon.

Magy. kir. államv. üzletv. Arad.

4094—1902. V. sz.

3469—1902. I. szám.

Hirdetmény.

A magy. kir. államvasutak Arad állomásán feladott gyors és teheráru küldemények után fizetendő utánvétek 1902. évi márczius hó 1-től kezdve az állomás felvételi épületében létesített fizetőpénztárnál köznapokon d. e. 1/10—12 óráig és d. u. 8—4 óráig fizettetnek ki.

Bezárólag 1902. február 28-ig a fizetések az arad-csanádi gazdasági takarékpénztárnál teljesíttetnek.

Aradon, 1902. február hóban.

Az Üzletvezetőség.

Árverési hirdetmény.

A magy. kir. államvasutak aradi üzletvezetősége nyilvános árverést hirdet Arad állomásán levő ócska keramit téglák eladására.

Az árverés kezdetét 1902. évi február 22-én d. e. 9 órájára tűzük ki.

Összejöveteli helyiség, az állomás fogyasztási adó helyisége.

Arad, 1902. február hó 10-én.

Az üzletvezető helyett:

Kremmer,

felügyelő.

(Utányomás nem díjaztatik.)

Aradi ipar- és népbank.

Ékszer-zálogosztály.

Árverési hirdetmény.

1902. évi márczius hó 10-én d. e. 9 órakor az aradi ipar- és népbank zálogosztályában a következő számú és 1901. évi december hó végéig lejárt ékszer-, arany- és ezüst-tárgyak alapszabályunk 72. §-a értelmében a legtöbbet ígérőnek azonnali készpénzfizetés mellett fognak elárvereztetni, u. m.:

2463, 4093, 4117, 4336, 4860, 5389, 5392, 5439, 5448, 5598, 5649, 5770, 5842, 6372, 6527, 6617, 6749, 6836, 6894, 6897, 6949, 6963, 7013, 7055, 7062, 7095, 7386, 7387, 7540, 7554, 7603, 7659, 8009, 8077, 8103, 8489, 8503, 8547, 8563, 8821, 9181, 9316, 9625, 9653, 9654, 10046, 10105, 10182, 10205, 10497, 10508, 10643, 10837, 11017, 11136, 11350, 11511, 11662, 11720, 11777, 11802, 12006, 12020, 12134, 12220, 12253, 12308, 12456, 12470, 12577, 12696, 12832, 12885, 12911, 13110, 13202, 13254, 13281, 13318, 13547, 13646, 13779, 13843, 13848, 13851, 13864, 13955, 13962, 13971, 13989, 13990, 14009, 14016, 14023, 14025, 10029, 14078, 14082, 14092, 14093, 14130, 14158, 14162, 14207, 14251 és 14469, mely árveréshez a venni szándékozók ezennel tisztelettel meghivatnak.

Arad, 1902. évi február hó 20-án.

378

Az igazgatóság.

Magyar kir. államvasutak igazgatóság.

20908—902. F. IV. szám.

Árverési hirdetmény.

A kézbesíthetlen és fölös szállítmányok a vasuti üzletszabályzat 70. §-a értelmében nyilvános árverés útján, d. e. 9 órakor az alább felsorolt állomásokon a következő napokon kerülnek eladásra, melyhez a t. közönség ezennel meghivatik.

állomáson f. é. február hó
Pozsony 24-én

Miskolcz g. p. u.	24-én
Pápa	24-én
Ujvidék	25-én
Szeged	25-én
Győr	25-én
Nagyvárad	26-án
Debreczen	26-án
Pécs	26-án
Bpest. ny.	27-én
B.-Csaba	27-én
Kassa	27-én

Budapest, 1902. február 8-án.

Az igazgatóság.

Elvem: Nagy forgalmat olcsó és szolid árak mellett elérni.

Vászon és fehéreneműek:

Rumburgi vászon (54 rőfös) 1 vég	48.00—95.00	korona.
Creas és irrhoni vászon 1 vég	9.50—22.00	„
3/4 alsó lepedő vászon méterenként	1.30—2.20	„
10/4 paplan lepedő vászon méterenként	1.60—2.80	„
Törülközők méterenként	—55—90	„
„ duccatja	7.00—12.00	„
Asztali készletek 6 személyre	8.50—22.00	„
Női chiffon, vászon és batiszt ingek	1.35—12.00	„
Női chiffon Corsetta (háló köntös)	2.00—12.00	„
Női alsó szoknya és nadrág	2.00—9.00	„
Ágyhuzat chiffon vagy vászonból	16.00—85.00	„
Alsó lepedő darabja	2.30—3.60	„
Fegyházban kötött jó harisnya fekete és színes 3 pár	2.00	„
Zsebkendő ajour széllel	4.00	„

Az összes cikkekből minták vagy egyes darabok legnagyobb készséggel vidékre is küldetik.

Menyasszonyi kelengyék rendelésre 200—2000 koronáig.

Legnagyobb és izléses raktár selyem, gyapju-szövet creton, ruhazephyr és barhetekben, melyekből mintákat gyorsan küldök.

Szőnyegek, függönyök és ágykészletek raktára, paplanok, matracok mérték után készíttetnek.

Harisnyáim elismert legjobb fegyházi munka és ezekről árjegyzékkel készséggel szolgálók.

Menyasszonyi koszorúk és látyolok legújabb divat szerint vannak raktáron.

10 koronát meghaladó rendelés postán portomentesen küldetik.

Hoffmann Sándor

a „fecskehez”

Aradon, Színház-épület.

Megyei és városi telefon szám 10.

Felülmul minden eddig létezőt

Sultán Rum,

(alcoch. sacch. t. hg.)

mely a theának rendkívül kellemes és zamatos izt kölcsönöz.

Ara 1/2 literes üveg 80 kr., 1 liter 1 frt 50 kr.

Kitünő ízével páratlanul áll a

Sultán thea.

Ara: 1 deka 10 kr., 1/8 kilo 1 frt, 1/4 kilo 2 frt.

Gyermekek és felnőtteknél egyaránt kiprobált kitünő hatású szer tüdőbaj, köhögés, nehéz lélegzés, angolkór, csuszos bajok ellen a

Kellemes izü, friss

Csukamájolaj.

Ara egy üvegnek 1 forint.

Délmagyarország részére kizárólagos raktár:

Hajós Árpád

gyógyszertára és gyógyvegyészeti laboratoriuma

Arad, Andrassy-tér 22. sz., a megyeházzal szemben.

Apró hirdetések.

Minden hirdetés beiktatása leg-
alább egy koronára kerül és 20 szó
lehet. minden további szó 4 fillérbe,
vastagabb betűköl 8 fillérbe kerül. A
kicsi hirdetések előre fizetendők. Ár-

tesítéseket a kiadóhivatal ad; levél-
beni kérdésekre a válasza való ha-
lyog melléklendő. Telefon értesítéssel
nem ad a kiadóhivatal.

Építész urak figyelmébe!

Jutányosan eladó építkezésnél
fenmaradt egy 115/280 cm. nyi-
lásu ablakok, es-lingeni redővel
és egy tapéta ajtó tokkal. Bőveb-
bet viztorony I. emelet. 376

Csak 5 korona

4 és 1/2 kilo finom illatos **toilette
szappan**, ameddig a készlet tart, a
melyek a préselésnél kissé megsérültek.
Az elküldés napokint utánvéttel,
vagy a pénz előleges beküldése ellen-
ben történik.

1337 **A. Feith,**
Wien, V/2. Matzleinsdorferstrasse 76.

TELEFON 438.

Zálogzédulákat,

tört aranyat, ezüstöt és ékszer-
tárgyakat készpénz fizetés mel-
lett a legmagasabb árban vesz
vagy átcsereél:

DEUTSCH IZIDOR

órás és ékszerész 42
ARAD, TEMPLOM-UTCA,
Minorita-palota.
Legelősbő bevásárlási forrás!

Van szerencsém a n. é. közön-
ség becses tudomására adni, hogy

mű-, butor- és épületasztalos műhelyemet

folyó hó 8-ikától Atzél Peter-utca
3 szám alá helyeztem át.

Műhelyem a mai kor igényei-
nek teljesen megfelelőleg van be-
rendezve, s fővárosi, valamint kül-
földön szerzett tapasztalataim által
képes vagyok arra, hogy bármely
szakmába vágó munkát jól,
gyorsan és pontosan elvégehes-
sek. Minden igyekezetemmel oda
fogok hatni, hogy mind eddig, úgy
a jövőben is teljes megelégedés-
teljes megelégedését kiérdemljem.

Magamat a n. é. közönség be-
cses pártfogásába ajánlva, maradtam

828 kiváló tisztelettel
Czirkál Géza.

Tanulók felvétetnek.

Borszivattyúk

3 évi jótállással.

Bortömlők

gyári áron

Hönig Frigyes

Arad,

Rákóczi-utca 28. sz.

Ugyanott

tüzi fecskendők

és kutak.

6 tizedesmérleg

1000, 750, 500, 250, 200, 150 és 100
kg. 2 marhamérleg a 1100 kg. 2
járómű-hidmérleg a 4100 kg., egé-
szen újak, kettős halálest miatt
és az üzlet felhagyása folytán je-
lentékeny engedménnyel azonnal
eladó, **Sofie Hemmer, magánzó I.**
Schönlaterngasse, No. 4., im Hofe.
Thür 1. Wien. 2023

Bérháztulajdonosoknak

és földbirtokosoknak

törlesztéses kölcsönt 42 1/2 és
50 évre jutányosan és előnyös
feltétel mellett közvetít és ér-
tesítést ad

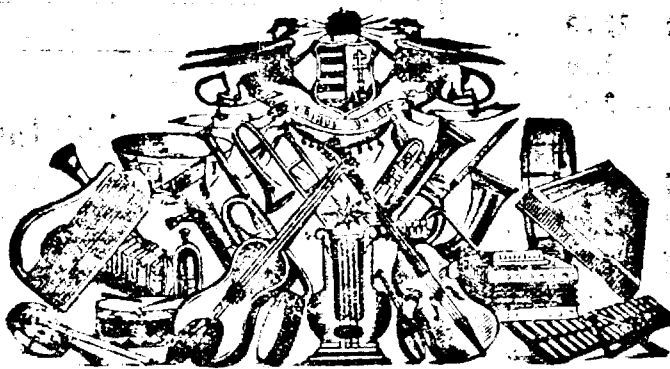
Sárkány,

Budapest, Váci-körút 21.

STÖHR MATYÁS

hangszerüzlete

Arad, Templom-utca, Minorita-palota.



Hangszerek, hegedűk, bőgők, harmonikák, cziterák,
gitárok, flóták, dobok, klarinétok, szóval mindennemű
hangszerek és az ahhoz szükséges kellékek nagy
választékban vannak készletben.

Tört és régi hegedűket és bőgőket veszek vagy
ujakra becserelek.

1678

Üzlet felosztás és végeladás!

Rövidáru-, férfi-divat-, női pipere-, diszműáru-, kalap-,
cipő-üzletem felosztása miatt

hatóságilag engedélyezett

végeladást

rendezek s a raktáron lévő áruk

minden elfogadható árban

eladatnak.

Tisztelettel

Ruzsonyi Endre

Arad, Andrássy-tér 24., Hungária kávéház mellett.

Üzlethelyiségiem berendezéssel április 1-től kiadó,
esetleg az üzlet bármikor átadandó.

Szöllőkaró!

7 láb hosszú, tökéletes száraz
tisza tölgyfa, fatelepemen

Kossuth-utca sarkán

ötmető előtt

377

megtekinthető s nálam bármely
vasuti állomásra rendelhető.

69. TELEFON 69.

Aufricht Miksa.

Lakás Ötvös-utca 15. sz.

Meitanyos árak
mellett
szép

Báli meghívók!

Tánczrendek!

Levélpapírok!

Borítékok!

Névjegyek!

Gyászjelentések!

Számlák!

Falragaszok!

és minden egyéb
NYOMTATVÁNYOK

készítetnek
a legnagyobb
választékban

Aradi nyomda részvény-
társaságnál.